



**TG/2/7(proj.4)**  
**ORIGINAL:** English  
**DATE:** 2009-02-25

**INTERNATIONAL UNION FOR THE PROTECTION OF NEW VARIETIES OF PLANTS**  
**GENEVA**

**DRAFT**

**MAIZE**

UPOV Code: ZEAAA\_MAY

*Zea mays L.*

\*

**GUIDELINES**  
**FOR THE CONDUCT OF TESTS**  
**FOR DISTINCTNESS, UNIFORMITY AND STABILITY**

*prepared by experts from France and Hungary*

*to be considered by the Technical Committee at its forty-fifth session,  
 to be held in Geneva from March 30 to April 1, 2009*

**Alternative Names:**<sup>\*</sup>

| <i>Botanical name</i> | <i>English</i> | <i>French</i> | <i>German</i> | <i>Spanish</i> |
|-----------------------|----------------|---------------|---------------|----------------|
| <i>Zea mays L.</i>    | Maize          | Maïs          | Mais          | Maíz           |

The purpose of these guidelines (“Test Guidelines”) is to elaborate the principles contained in the General Introduction (document TG/1/3), and its associated TGP documents, into detailed practical guidance for the harmonized examination of distinctness, uniformity and stability (DUS) and, in particular, to identify appropriate characteristics for the examination of DUS and production of harmonized variety descriptions.

**ASSOCIATED DOCUMENTS**

These Test Guidelines should be read in conjunction with the General Introduction and its associated TGP documents.

---

\* These names were correct at the time of the introduction of these Test Guidelines but may be revised or updated. [Readers are advised to consult the UPOV Code, which can be found on the UPOV Website ([www.upov.int](http://www.upov.int)), for the latest information.]

| <u>TABLE OF CONTENTS</u>   | <u>PAGE</u> |
|--|-------------|
| 1. SUBJECT OF THESE TEST GUIDELINES.....   | 3           |
| 2. MATERIAL REQUIRED .....   | 3           |
| 3. METHOD OF EXAMINATION.....  | 3           |
| 3.1 Number of Growing Cycles .....   | 3           |
| 3.2 Testing Place.....   | 3           |
| 3.3 Conditions for Conducting the Examination.....   | 3           |
| 3.4 Test Design .....  | 4           |
| 3.5 Number of Plants / Parts of Plants to be Examined.....                                     | 4           |
| 3.6 Additional Tests .....   | 4           |
| 4. ASSESSMENT OF DISTINCTNESS, UNIFORMITY AND STABILITY.....                                   | 5           |
| 4.1 Distinctness.....  | 5           |
| 4.2 Uniformity.....  | 5           |
| 4.3 Stability .....  | 6           |
| 5. GROUPING OF VARIETIES AND ORGANIZATION OF THE GROWING TRIAL.....                            | 6           |
| 6. INTRODUCTION TO THE TABLE OF CHARACTERISTICS .....  | 7           |
| 6.1 Categories of Characteristics.....   | 7           |
| 6.2 States of Expression and Corresponding Notes.....  | 7           |
| 6.3 Types of Expression.....   | 7           |
| 6.4 Example Varieties .....  | 7           |
| 6.5 Legend.....  | 8           |
| 7. TABLE OF CHARACTERISTICS/TABLEAU DES<br>CARACTÈRES/MERKMALSTABELLE/TABLA DE CARACTERES..... | 9           |
| 8. EXPLANATIONS ON THE TABLE OF CHARACTERISTICS .....  | 25          |
| 8.1 Explanations covering several characteristics .....  | 25          |
| 8.2 Explanations for individual characteristics .....  | 25          |
| 9. LITERATURE .....  | 34          |
| 10. TECHNICAL QUESTIONNAIRE .....  | 35          |
| ANNEX .....  | 45          |

## 1. Subject of these Test Guidelines

These Test Guidelines apply to all varieties of *Zea mays* L. (excluding ornamental varieties).

## 2. Material Required

2.1 The competent authorities decide on the quantity and quality of the plant material required for testing the variety and when and where it is to be delivered. Applicants submitting material from a State other than that in which the testing takes place must ensure that all customs formalities and phytosanitary requirements are complied with.

2.2 The material is to be supplied in the form of seed.

2.3 The minimum quantity of plant material, to be supplied by the applicant, should be:

1,500 grains for inbred lines;  
1 kg for hybrids and open-pollinated varieties.

The seed should meet the minimum requirements for germination, species and analytical purity, health and moisture content, specified by the competent authority. In cases where the seed is to be stored, the germination capacity should be as high as possible and should be stated by the applicant.

2.4 The plant material supplied should be visibly healthy, not lacking in vigor, nor affected by any important pest or disease.

2.5 The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If it has been treated, full details of the treatment must be given.

## 3. Method of Examination

### 3.1 *Number of Growing Cycles*

The minimum duration of tests should normally be two independent growing cycles.

### 3.2 *Testing Place*

Tests are normally conducted at one place. In the case of tests conducted at more than one place, guidance is provided in TGP/9 "Examining Distinctness".

### 3.3 *Conditions for Conducting the Examination*

The tests should be carried out under conditions ensuring satisfactory growth for the expression of the relevant characteristics of the variety and for the conduct of the examination.

### 3.3.1 Stage of development for the assessment

The optimum stage of development for the assessment of each characteristic is indicated by a number in the second column of the Table of Characteristics. The stages of development denoted by each number are described at the end of Chapter 8.

### 3.3.2 Type of observation

The recommended method of observing the characteristic is indicated by the following key in the second column of the Table of Characteristics:

MG: single measurement of a group of plants or parts of plants

MS: measurement of a number of individual plants or parts of plants

VG: visual assessment by a single observation of a group of plants or parts of plants

## 3.4 Test Design

Each test should be designed to result in a total of at least 40 plants in the case of inbred lines and single hybrids and 60 plants in the case of other hybrids and open-pollinated varieties. Each test should be divided between at least 2 replicates.

## 3.5 Number of Plants / Parts of Plants to be Examined

3.5.1 Inbred lines and single hybrids: All observations on single plants (MS) should be made on 10 plants or parts taken from each of 10 plants and all other observations made on all plants in the test. In the case of observations of parts taken from single plants, the number of parts to be taken from each of the plants should be 1.

3.5.2 Other types of hybrids: All observations on single plants (MS) should be made on 20 plants or parts taken from each of 20 plants and all other observations made on all plants in the test. In the case of observations of parts taken from single plants, the number of parts to be taken from each of the plants should be 1.

3.5.3 Open-pollinated varieties: All observations on single plants (MS) should be made on 40 plants or parts taken from each of 40 plants and all other observations made on all plants in the test. In the case of observations of parts taken from single plants, the number of parts to be taken from each of the plants should be 1.

## 3.6 Additional Tests

Additional tests, for examining relevant characteristics, may be established.

#### 4. Assessment of Distinctness, Uniformity and Stability

##### 4.1 *Distinctness*

###### 4.1.1 General Recommendations

It is of particular importance for users of these Test Guidelines to consult the General Introduction prior to making decisions regarding distinctness. However, the following points are provided for elaboration or emphasis in these Test Guidelines.

To assess distinctness of hybrids, a pre-screening system on the basis of the parental lines and the formula may be established according to the following recommendations:

- (i) description of parental lines according to the Test Guidelines;
- (ii) check of the originality of the parental lines in comparison with the reference collection, based on the characteristics in Section 7 in order to screen the closest inbred lines;
- (iii) check of the originality of the hybrid formula in comparison with those of the hybrids in common knowledge, taking into account the closest inbred lines;
- (iv) assessment of the distinctness at the hybrid level of varieties with a similar formula.

###### 4.1.2 Consistent Differences

The differences observed between varieties may be so clear that more than one growing cycle is not necessary. In addition, in some circumstances, the influence of the environment is not such that more than a single growing cycle is required to provide assurance that the differences observed between varieties are sufficiently consistent. One means of ensuring that a difference in a characteristic, observed in a growing trial, is sufficiently consistent is to examine the characteristic in at least two independent growing cycles.

###### 4.1.3 Clear Differences

Determining whether a difference between two varieties is clear depends on many factors, and should consider, in particular, the type of expression of the characteristic being examined, i.e. whether it is expressed in a qualitative, quantitative, or pseudo-qualitative manner. Therefore, it is important that users of these Test Guidelines are familiar with the recommendations contained in the General Introduction prior to making decisions regarding distinctness.

##### 4.2 *Uniformity*

It is of particular importance for users of these Test Guidelines to consult the General Introduction prior to making decisions regarding uniformity. However, the following points are provided for elaboration or emphasis in these Test Guidelines:

For the assessment of uniformity of inbred lines and single hybrids, a population standard of 3% and an acceptance probability of at least 95% should be applied. In the case of a sample size of 40 plants, 3 off-types are allowed. In addition, the same population standard and acceptance probability should apply to clear cases of out-crossed plants in inbred lines as well as plants obviously resulting from the selfing of a parent line in single-cross hybrids (clear difference in plant height, size of ear or earliness as well as proof through isozyme polymorphism).

For three-way cross hybrids, double cross hybrids and open-pollinated varieties, the variability within the variety should not exceed the variability of comparable varieties already known.

The assessment of uniformity for open-pollinated varieties should be according to the recommendations for cross-pollinated varieties in the General introduction.

#### 4.3 *Stability*

4.3.1 In practice, it is not usual to perform tests of stability that produce results as certain as those of the testing of distinctness and uniformity. However, experience has demonstrated that, for many types of variety, when a variety has been shown to be uniform, it can also be considered to be stable.

4.3.2 Where appropriate, or in cases of doubt, stability of inbred lines or open-pollinated varieties may be tested, either by growing a further generation, or by testing a new seed stock to ensure that it exhibits the same characteristics as those shown by the previous material supplied.

4.3.3 Where appropriate, or in cases of doubt, the stability of a hybrid variety may, in addition to an examination of the hybrid variety itself, also be assessed by examination of the uniformity and stability of its parent lines.

### 5. Grouping of Varieties and Organization of the Growing Trial

5.1 The selection of varieties of common knowledge to be grown in the trial with the candidate varieties and the way in which these varieties are divided into groups to facilitate the assessment of distinctness are aided by the use of grouping characteristics.

5.2 Grouping characteristics are those in which the documented states of expression, even where produced at different locations, can be used, either individually or in combination with other such characteristics: (a) to select varieties of common knowledge that can be excluded from the growing trial used for examination of distinctness; and (b) to organize the growing trial so that similar varieties are grouped together.

5.3 The following have been agreed as useful grouping characteristics:

- (a) Tassel: time of anthesis (characteristic 8)
- (b) Tassel: anthocyanin coloration at base of glume (characteristic 9)
- (c) Ear: anthocyanin coloration of silks (characteristic 16)
- (d) Plant: length (characteristic 24)
- (e) Ear: type of grain (characteristic 36)
- (f) Excluding varieties with ear type of grain: sweet; Ear: color of dorsal side of grain (characteristic 39)
- (g) Ear: anthocyanin coloration of glumes of cob (characteristic 41)

5.4 Guidance for the use of grouping characteristics, in the process of examining distinctness, is provided through the General Introduction.

## 6. Introduction to the Table of Characteristics

### 6.1 *Categories of Characteristics*

#### 6.1.1 Standard Test Guidelines Characteristics

Standard Test Guidelines characteristics are those which are approved by UPOV for examination of DUS and from which members of the Union can select those suitable for their particular circumstances.

#### 6.1.2 Asterisked Characteristics

Asterisked characteristics (denoted by \*) are those included in the Test Guidelines which are important for the international harmonization of variety descriptions and should always be examined for DUS and included in the variety description by all members of the Union, except when the state of expression of a preceding characteristic or regional environmental conditions render this inappropriate.

### 6.2 *States of Expression and Corresponding Notes*

States of expression are given for each characteristic to define the characteristic and to harmonize descriptions. Each state of expression is allocated a corresponding numerical note for ease of recording of data and for the production and exchange of the description.

### 6.3 *Types of Expression*

An explanation of the types of expression of characteristics (qualitative, quantitative and pseudo-qualitative) is provided in the General Introduction.

### 6.4 *Example Varieties*

Where appropriate, example varieties are provided to clarify the states of expression of each characteristic.

6.5 *Legend*

(\*) Asterisked characteristic – see Chapter 6.1.2

QL: Qualitative characteristic – see Chapter 6.3

QN: Quantitative characteristic – see Chapter 6.3

PQ: Pseudo-qualitative characteristic – see Chapter 6.3

(S): Possible segregation in three-way and double-cross hybrid varieties

MG, MS, VG: See Chapter 3.3.2

PC: Popcorn variety

SC: Sweet corn variety

(a)-(e) See explanations on the Table of Characteristics in Chapter 8.1

(+) See explanations on the Table of Characteristics in Chapter 8.2

14-93 See explanations on the Table of Characteristics in Chapter 8.2 (Decimal Code for the Growth Stages)

7. Table of Characteristics/Tableau des caractères/Merkmalstabelle/Tabla de caracteres

|           |                   | English   | français  | deutsch   | español   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|-----------|-------------------|---|---|---|---|--|---------------|
| <b>1.</b> | <b>VG</b>         | <b>First leaf:<br/>anthocyanin<br/>coloration of<br/>sheath</b> | <b>Première feuille:<br/>pigmentation<br/>anthocyanique de<br/>la gaine</b> | <b>Primärblatt:<br/>Anthocyanfärbung<br/>der Blattscheide</b> | <b>Primera hoja:<br/>pigmentación<br/>antociánica de la<br/>vaina</b> |  |               |
| QN        | <b>14<br/>(S)</b> | absent or very weak   | nulle ou très faible  | fehlend oder sehr gering                                      | ausente o muy débil   | 0674, Jubilee (SC)   | 1             |
|           |                   | weak  | faible  | gering  | débil   | MO17, Puma (SC)  | 3             |
|           |                   | medium  | moyenne   | mittel  | media   | F252,<br>Gyöngymazsola<br>(SC)   | 5             |
|           |                   | strong  | forte   | stark   | fuerte  | F244   | 7             |
|           |                   | very strong   | très forte  | sehr stark  | muy fuerte  |  | 9             |
| <b>2.</b> | <b>VG</b>         | <b>First leaf: shape<br/>of apex</b>                            | <b>Première feuille:<br/>forme du sommet</b>                                | <b>Primärblatt: Form<br/>der Spitze</b>                       | <b>Primera hoja:<br/>forma del ápice</b>                              |  |               |
| PQ        | <b>14</b>         | pointed   | pointu  | spitz   | puntiaguda  |  | 1             |
|           |                   | pointed to rounded  | pointu à arrondi  | spitz bis abgerundet  | puntiaguda a redondeada   | 0674   | 2             |
|           |                   | rounded   | arrondi   | abgerundet  | redondeada  | Empire (SC), F816  | 3             |
|           |                   | rounded to spatulate  | arrondi à spatulé   | abgerundet bis spatelförmig                                   | redondeada a espatulada   | F259, Merkur (SC)  | 4             |
|           |                   | spatulate   | spatulé   | spatelförmig  | espatulada  | EP1  | 5             |
| <b>3.</b> | <b>VG</b>         | <b>Foliage: intensity<br/>of green color</b>                    | <b>Feuillage:<br/>intensité de la<br/>couleur verte</b>                     | <b>Laub: Intensität der<br/>Grünfärbung</b>                   | <b>Follaje:<br/>intensidad del<br/>color verde</b>                    |  |               |
| QN        | <b>51-59</b>      | light   | claire  | hell  | claro   | W182E  | 1             |
|           |                   | medium  | moyenne   | mittel  | medio   | W117,<br>Empire (SC)   | 2             |
|           |                   | dark  | foncée  | dunkel  | oscuro  | GSS 3287 (SC),<br>W401   | 3             |

|           |              |  |   |   |   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|-----------|--------------|--|---|---|---|--|---------------|
|           |              | English                                    | français  | deutsch   | español                                       |  |               |
| <b>4.</b> | <b>VG</b>    | <b>Leaf: undulation of margin of blade</b> | <b>Feuille: ondulation du bord du limbe</b>     | <b>Blatt: Wellung des Randes der Spreite</b>      | <b>Hoja: ondulación del borde del limbo</b>   |  |               |
| (+)       |              |  |   |   |   |  |               |
| QN        | <b>51-59</b> | absent or very weak                        | absente ou très faible                          | fehlend oder sehr gering                          | ausente o muy débil                           | F2   | 1             |
|           | (a)          | intermediate                               | moyenne   | mittel  | media   | F252, Puma (SC)  | 2             |
|           |              | strong                                     | forte   | stark   | fuerte  | F259, Empire (SC)  | 3             |
| <b>5.</b> | <b>VG</b>    | <b>Leaf: angle between blade and stem</b>  | <b>Feuille: angle entre le limbe et la tige</b> | <b>Blatt: Winkel zwischen Spreite und Stengel</b> | <b>Hoja: ángulo entre el limbo y el tallo</b> |  |               |
| (+)       |              |  |   |   |   |  |               |
| QN        | <b>65-69</b> | very small                                 | très petit                                      | sehr klein  | muy pequeño                                   |  | 1             |
|           | (a)          | small                                      | petit   | klein   | pequeño                                       | A188   | 3             |
|           |              | medium                                     | moyen   | mittel  | medio   | F66, GH 2547 (SC)  | 5             |
|           |              | large                                      | grand   | groß  | grande  | F186, Spirit (SC)  | 7             |
|           |              | very large                                 | très grand                                      | sehr groß   | muy grande                                    |  | 9             |
| <b>6.</b> | <b>VG</b>    | <b>Leaf: attitude of blade</b>             | <b>Feuille: port du limbe</b>                   | <b>Blatt: Haltung der Spreite</b>                 | <b>Hoja: porte del limbo</b>                  |  |               |
| (+)       |              |  |   |   |   |  |               |
| QN        | <b>65-69</b> | straight                                   | droit   | gerade  | recto   | WD36   | 1             |
|           | (a)          | slightly recurved                          | légèrement incurvé                              | gering gebogen                                    | ligeramente recurvado                         | A654, Bonus (SC)   | 3             |
|           |              | medium recurved                            | moyennement incurvé                             | mittel gebogen                                    | medianamente recurvado                        | W117, Jubilee (SC)   | 5             |
|           |              | strongly recurved                          | fortement incurvé                               | stark gebogen                                     | fueramente recurvado                          | W79A   | 7             |
|           |              | very strongly recurved                     | très fortement incurvé                          | sehr stark gebogen                                | muy fuertemente recurvado                     |  | 9             |
| <b>7.</b> | <b>VG</b>    | <b>Stem: degree of zig-zag</b>             | <b>Tige: degré du zig-zag</b>                   | <b>Stengel: Zickzack-ausprägung</b>               | <b>Tallo: grado de zigzaguedo</b>             |  |               |
|           |              |  |   |   |   |  |               |
| QN        | <b>65-69</b> | absent or very slight                      | nul ou très faible                              | fehlend oder sehr gering                          | ausente o muy ligero                          | F2   | 1             |
|           |              | slight                                     | faible  | mäßig   | débil   | F186   | 2             |
|           |              | strong                                     | fort  | deutlich  | fuerte  | F66  | 3             |

|                  |              |  |   |  | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota             |
|------------------|--------------|--|---|--|--|---------------------------|
| 8.<br>(*)<br>(+) | MG           | Tassel: time of<br>anthesis                              | Panicule: époque<br>de floraison mâle   | Rispe: Zeitpunkt<br>der männlichen<br>Blüte                  | Panícula: época<br>de la antesis   |                           |
| QN               | (b)          | very early   | très précoce  | sehr früh  | muy temprana   | 1                         |
|                  |              | very early to early                                      | très précoce à<br>précoce   | sehr früh bis früh   | temprana a muy<br>temprana   | KW1069,<br>Spirit (SC) 2  |
|                  |              | early  | précoce   | früh   | temprana   | F257, Champ (SC) 3        |
|                  |              | early to medium  | précoce à moyenne   | früh bis mittel  | temprana a media   | F259,<br>Centurion (SC) 4 |
|                  |              | medium   | moyenne   | mittel   | media  | F522, Zenith (SC) 5       |
|                  |              | medium to late   | moyenne à tardive   | mittel bis spät  | media a tardía   | A632 6                    |
|                  |              | late   | tardive   | spät   | tardía   | B73 7                     |
|                  |              | late to very late  | tardive à très<br>tardive   | spät bis sehr spät   | tardía a muy tardía  | AM1513 8                  |
|                  |              | very late  | très tardive  | sehr spät  | muy tardía   | 9                         |
| 9.<br>(*)<br>(+) | VG           | Tassel:<br>anthocyanin<br>coloration at base<br>of glume | Panicule:<br>bourrelet (anneau<br>anthocyanique)<br>en-dessous de la<br>glume | Rispe:<br>Anthocyanfärbung<br>an der Basis der<br>Hüllspelze | Panícula:<br>pigmentación<br>antociánica en la<br>base de la gluma           |                           |
| QN               | 65-69<br>(S) | absent or very<br>weak                                   | nulle ou très faible  | fehlend oder sehr<br>gering                                  | ausente o muy<br>débil   | W117,<br>Royalty (SC) 1   |
|                  | (b)          | weak   | faible  | gering   | débil  | F66, Boston (SC) 3        |
|                  |              | medium   | moyenne   | mittel   | media  | F107 5                    |
|                  |              | strong   | forte   | stark  | fuerte   | EP1 7                     |
|                  |              | very strong  | très forte  | sehr stark   | muy fuerte   | 9                         |

|                          |                     |  | English   | français  | deutsch   | español                  | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|--------------------------|---------------------|--|---|---|---|--------------------------|--|---------------|
| <b>10.</b>               | <b>VG</b>           | <b>Tassel:<br/>anthocyanin<br/>coloration of<br/>glumes excluding<br/>base</b> | <b>Panicule:<br/>pigmentation<br/>anthocyanique des<br/>glumes à<br/>l'exclusion de la<br/>base</b> | <b>Rispe: Anthocyan-<br/>färbung der<br/>Hüllspelze ohne<br/>Basis</b>        | <b>Panícula:<br/>pigmentación<br/>antociánica de las<br/>glumas, con<br/>exclusión de la<br/>base</b> |                          |  |               |
| QN                       | <b>65-69</b><br>(S) | absent or very<br>weak   | nulle ou très faible  | fehlend oder sehr<br>gering   | ausente o muy<br>débil  | F259, Empire (SC)        | 1  |               |
|                          | (b)                 | weak   | faible  | gering  | débil   | F2, Royalty (SC)         | 3  |               |
|                          |                     | medium   | moyenne   | mittel  | media   | WD36,<br>Centurion (SC)  | 5  |               |
|                          |                     | strong   | forte   | stark   | fuerte  | W79A                     | 7  |               |
|                          |                     | very strong  | très forte  | sehr stark  | muy fuerte  |                          | 9  |               |
| <b>11.</b>               | <b>VG</b>           | <b>Tassel:<br/>anthocyanin<br/>coloration of<br/>anthers</b>                   | <b>Panicule:<br/>pigmentation<br/>anthocyanique des<br/>anthères</b>                                | <b>Rispe:<br/>Anthocyanfärbung<br/>der Antheren</b>                           | <b>Panícula:<br/>pigmentación<br/>antociánica de las<br/>anteras</b>                                  |                          |  |               |
| QN                       | (S)                 | absent or very<br>weak   | nulle ou très faible  | fehlend oder sehr<br>gering   | ausente o muy<br>débil  | A654, Empire (SC)        | 1  |               |
|                          | (b)                 | weak   | faible  | gering  | débil   | F2, Royalty (SC)         | 3  |               |
|                          |                     | medium   | moyenne   | mittel  | media   | W182E,<br>Centurion (SC) | 5  |               |
|                          |                     | strong   | forte   | stark   | fuerte  |                          | 7  |               |
|                          |                     | very strong  | très forte  | sehr stark  | muy fuerte  |                          | 9  |               |
| <b>12.</b><br>(*)<br>(+) | <b>VG</b>           | <b>Tassel: angle<br/>between main axis<br/>and lateral<br/>branches</b>        | <b>Panicule: angle<br/>entre l'axe central<br/>et les<br/>ramifications<br/>latérales</b>           | <b>Rispe: Winkel<br/>zwischen der<br/>Mittelachse und den<br/>Seitenästen</b> | <b>Panícula: ángulo<br/>entre el eje central<br/>y las ramas<br/>laterales</b>                        |                          |  |               |
| QN                       | <b>65-69</b>        | very small   | très petit  | sehr klein  | muy pequeño   |                          | 1  |               |
|                          | (c)                 | small  | petit   | klein   | pequeño   | F492                     | 3  |               |
|                          |                     | medium   | moyen   | mittel  | medio   | EP1, Mv. Aranyos<br>(SC) | 5  |               |
|                          |                     | large  | grand   | groß  | grande  | F186, Bonus (SC)         | 7  |               |
|                          |                     | very large   | très grand  | sehr groß   | muy grande  |                          | 9  |               |

|  |               | English   | français   | deutsch  | español   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|--|---------------|---|--|--|---|--|---------------|
| <b>13.</b><br><small>(*)<br/>(+)</small> | <b>VG</b>     | <b>Tassel: attitude of lateral branches</b>       | <b>Panicule: port des ramifications</b>            | <b>Rispe: Haltung der Seitenäste</b>               | <b>Panícula: porte de las ramas laterales</b>       |  |               |
| QN                                       | <b>69 (S)</b> | straight  | droit  | gerade   | recto   | F257, El Toro (SC)   | 1             |
|  | (c)           | slightly recurved                                 | légèrement incurvé                                 | gering gebogen                                     | ligeramente recurvado                               | F816 Empire (SC)   | 3             |
|  |               | medium recurved                                   | moyennement incurvé                                | mittel gebogen                                     | medianamente recurvado                              | W182E, Bonus (SC)  | 5             |
|  |               | strongly recurved                                 | fortement incurvé                                  | stark gebogen                                      | fuertemente recurvado                               | F66  | 7             |
|  |               | very strongly recurved                            | très fortement incurvé                             | sehr stark gebogen                                 | muy fuertemente recurvado                           |  | 9             |
| <b>14.</b><br><small>(*)</small>         | <b>MS/V G</b> | <b>Tassel: number of primary lateral branches</b> | <b>Panicule: nombre de ramifications primaires</b> | <b>Rispe: Anzahl der Seitenäste erster Ordnung</b> | <b>Panícula: número de ramificaciones primarias</b> |  |               |
| QN                                       | <b>65-75</b>  | absent or very few                                | nul ou très petit                                  | fehlend oder sehr gering                           | nulo o muy bajo                                     | F7   | 1             |
|  |               | few   | petit  | gering   | bajo  | F252, Mv. Aranyos (SC)   | 3             |
|  |               | medium  | moyen  | mittel   | medio   | F244, Kokanee (SC)   | 5             |
|  |               | many  | grand  | gross  | grande  | A188, Zenith (SC)  | 7             |
|  |               | very many   | très grand   | sehr groß  | muy grande  | Suregold (SC)  | 9             |

|     |           |                                      |   |   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota              |
|-----|-----------|--------------------------------------|---|---|--|----------------------------|
|     |           | English                              | français                                  | deutsch   | español  |                            |
| 15. | MG<br>(+) | Ear: time of silk emergence          | Épi: époque d'apparition des soies        | Kolben: Zeitpunkt des Erscheinens der Narbenfäden | Mazorca: época de la aparición de las barbas                                 |                            |
| QN  |           | very early                           | très précoce                              | sehr früh   | muy temprana   | Mv. Aranyos (SC) 1         |
|     |           | very early to early                  | très précoce à précoce                    | sehr früh bis früh                                | temprana a muy temprana  | KW1069, Spirit (SC) 2      |
|     |           | early                                | précoce                                   | früh  | temprana   | F257, Champ (SC) 3         |
|     |           | early to medium                      | précoce à moyenne                         | früh bis mittel                                   | temprana a media   | F259, Royalty (SC) 4       |
|     |           | medium                               | moyenne                                   | mittel  | media  | F522, Bonus (SC) 5         |
|     |           | medium to late                       | moyenne à tardive                         | mittel bis spät                                   | media a tardía   | A632                       |
|     |           | late                                 | tardive                                   | spät  | tardía   | B73                        |
|     |           | late to very late                    | tardive à très tardive                    | spät bis sehr spät                                | tardía a muy tardía  | AM1513                     |
|     |           | very late                            | très tardive                              | sehr spät   | muy tardía   | 9                          |
| 16. | VG<br>(*) | Ear: anthocyanin coloration of silks | Épi: pigmentation anthocyanique des soies | Kolben: Anthocyansfärbung der Narbenfäden         | Mazorca: pigmentación antociánica de las barbas                              |                            |
| QN  | 65<br>(S) | absent or very weak                  | nulle ou très faible                      | fehlend oder sehr gering                          | ausente o muy débil  | F7, F195, Bonus (SC) 1     |
|     |           | weak                                 | faible                                    | gering  | débil  | F257, El Toro (SC) 3       |
|     |           | medium                               | moyenne                                   | mittel  | media  | F244, Gyöngymazsola (SC) 5 |
|     |           | strong                               | forte                                     | stark   | fuerte   | W401                       |
|     |           | very strong                          | très forte                                | sehr stark  | muy fuerte   | 9                          |

|            |                  |  | English   | français   | deutsch   | español               | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|------------|------------------|--|---|--|---|-----------------------|--|---------------|
| <b>17.</b> | <b>VG</b>        | <b>Stem: anthocyanin coloration of brace roots</b> | <b>Tige: pigmentation anthocyanique des racines d'anclage</b> | <b>Stengel: Anthocyansfärbung der Stelzwurzeln</b> | <b>Tallo: pigmentación antociánica de las raíces de anclaje</b> |                       |  |               |
| (+)        |                  |  |   |  |   |                       |  |               |
| QN         | <b>65-75 (S)</b> | absent or very weak                                | nulle ou très faible  | fehlend oder sehr gering                           | ausente o muy débil   | F16, Jubilee (SC)     | 1  |               |
|            |                  | weak   | faible  | gering   | débil   | W117, Puma (SC)       | 3  |               |
|            |                  | medium   | moyenne   | mittel   | media   | WD36,<br>El Toro (SC) | 5  |               |
|            |                  | strong   | forte   | stark  | fuerte  | EP1                   | 7  |               |
|            |                  | very strong  | très forte  | sehr stark   | muy fuerte  |                       | 9  |               |
| <b>18.</b> | <b>VG</b>        | <b>Tassel: density of spikelets</b>                | <b>Panicule: densité des épillets</b>                         | <b>Rispe: Dichte der Ährchen</b>                   | <b>Panícula: densidad de las espiguillas</b>                    |                       |  |               |
| (+)        |                  |  |   |  |   |                       |  |               |
| QN         | <b>61-71 (b)</b> | moderately lax                                     | modérément lâche  | mäßig locker                                       | moderadamente baja  | F16                   | 3  |               |
|            |                  | medium   | moyenne   | mittel   | media   | EP1, Royalty (SC)     | 5  |               |
|            |                  | moderately dense                                   | modérément compacte   | mäßig dicht  | moderadamente alta  | F259, Empire (SC)     | 7  |               |
| <b>19.</b> | <b>VG</b>        | <b>Leaf: anthocyanin coloration of sheath</b>      | <b>Feuille: pigmentation anthocyanique de la gaine</b>        | <b>Blatt: Anthocyansfärbung der Blattscheide</b>   | <b>Hoja: pigmentación antociánica de la vaina</b>               |                       |  |               |
| (+)        |                  |  |   |  |   |                       |  |               |
| QN         | <b>71-75 (S)</b> | absent or very weak                                | nulle ou très faible  | fehlend oder sehr gering                           | ausente o muy débil   | W401, Jubilee (SC)    | 1  |               |
|            |                  | weak   | faible  | gering   | débil   | F107                  | 3  |               |
|            |                  | medium   | moyenne   | mittel   | media   | F257                  | 5  |               |
|            |                  | strong   | forte   | stark  | fuerte  | EP1                   | 7  |               |
|            |                  | very strong  | très forte  | sehr stark   | muy fuerte  |                       | 9  |               |

|            |                      |   | English   | français  | deutsch   | español            | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|------------|----------------------|---|---|---|---|--------------------|--|---------------|
| <b>20.</b> | <b>VG</b>            | <b>Stem:<br/>anthocyanin<br/>coloration of<br/>internodes</b>               | <b>Tige:<br/>pigmentation<br/>anthocyane des<br/>entre-nœuds</b>                                | <b>Stengel :<br/>Anthocyanfärbung<br/>der Internodien</b>                                     | <b>Tallo:<br/>pigmentación<br/>antociánica de los<br/>entrenudos</b>                                |                    |  |               |
| (+)        |                      |   |   |   |   |                    |  |               |
| QN         | <b>71-75<br/>(S)</b> | absent or very<br>weak  | nulle ou très faible  | fehlend oder sehr<br>gering   | ausente o muy<br>débil  | F259, Jubilee (SC) | 1  |               |
|            |                      | weak  | faible  | gering  | débil   | F816               | 3  |               |
|            |                      | medium  | moyenne   | mittel  | media   | W79A               | 5  |               |
|            |                      | strong  | forte   | stark   | fuerte  | F257               | 7  |               |
|            |                      | very strong   | très forte  | sehr stark  | muy fuerte  |                    | 9  |               |
| <b>21.</b> | <b>MS</b>            | <b>Tassel: length of<br/>main axis above<br/>lowest lateral<br/>branch</b>  | <b>Panicule:<br/>longueur de l'axe<br/>central au-dessus<br/>du rameau<br/><u>inférieur</u></b> | <b>Rispe: Länge der<br/>Mittelachse<br/>oberhalb des<br/><u>untersten</u><br/>Seitenastes</b> | <b>Panícula:<br/>longitud del eje<br/>central encima de<br/>la rama lateral<br/><u>más baja</u></b> |                    |  |               |
| (+)        |                      |   |   |   |   |                    |  |               |
| QN         | <b>71-75</b>         | very short  | très court  | sehr kurz   | muy corto   |                    | 1  |               |
|            |                      | short   | court   | kurz  | corto   | EP1                | 3  |               |
|            |                      | medium  | moyen   | mittel  | medio   | F244, Bonus (SC)   | 5  |               |
|            |                      | long  | long  | lang  | largo   | F492, Empire (SC)  | 7  |               |
|            |                      | very long   | très long   | sehr lang   | muy largo   |                    | 9  |               |
| <b>22.</b> | <b>MS</b>            | <b>Tassel: length of<br/>main axis above<br/>highest lateral<br/>branch</b> | <b>Panicule:<br/>longueur de l'axe<br/>central au-dessus<br/>du rameau<br/><u>supérieur</u></b> | <b>Rispe: Länge der<br/>Mittelachse<br/>oberhalb des<br/><u>obersten</u> Seitenastes</b>      | <b>Panícula:<br/>longitud del eje<br/>central encima de<br/>la rama lateral<br/><u>más alta</u></b> |                    |  |               |
| (*)        |                      |   |   |   |   |                    |  |               |
| (+)        |                      |   |   |   |   |                    |  |               |
| QN         | <b>71-75</b>         | very short  | très court  | sehr kurz   | muy corto   |                    | 1  |               |
|            |                      | short   | court   | kurz  | corto   | EP1                | 3  |               |
|            |                      | medium  | moyen   | mittel  | medio   | W182E              | 5  |               |
|            |                      | long  | long  | lang  | largo   | F492               | 7  |               |
|            |                      | very long   | très long   | sehr lang   | muy largo   |                    | 9  |               |

|      |       | English  | français  | deutsch   | español   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|------|-------|--|---|---|---|--|---------------|
| 23.  | MS    | Tassel: length of lateral branch   | Panicule: longueur du rameau  | Rispe: Länge der Seitenäste   | Panícula: longitud de la rama lateral lateral   |  |               |
| QN   | 71-75 | very short   | très court  | sehr kurz   | muy corta   |  | 1             |
|      | (c)   | short  | court   | kurz  | corta   | EP1  | 3             |
|      |       | medium   | moyen   | mittel  | media   | A632   | 5             |
|      |       | long   | long  | lang  | larga   | F492   | 7             |
|      |       | very long  | très long   | sehr lang   | muy larga   |  | 9             |
| 24.1 | MS    | <u>Only inbred lines and varieties with ear type of grain:</u><br><br><u>sweet or pop:</u><br><u>Plant: length</u>                                 | <u>Seulement pour les lignées endogames et les variétés avec type de grain de l'épi:</u><br><u>doux ou à éclater:</u><br><u>Plante: longueur</u>  | <u>Nur Inzuchlinien und Sorten mit Kolbe: Korntyp:</u><br><u>Zuckermais oder Popcorn: Pflanze:</u><br><u>Länge</u>                                    | <u>Sólo variedades endógamas y variedades con mazorca con tipo de grano: dulce o palomero:</u><br><u>Planta: longitud</u>                               |  |               |
| QN   | 75-85 | very short   | très courte   | sehr kurz   | muy corta   | F7   | 1             |
|      |       | short  | courte  | kurz  | corta   | W117, Spirit (SC)  | 3             |
|      |       | medium   | moyenne   | mittel  | media   | F244, Puma (SC)  | 5             |
|      |       | long   | longue  | lang  | larga   | WD36,<br>Royalty (SC)  | 7             |
|      |       | very long  | très longue   | sehr lang   | muy larga   | Enterprise (SC)  | 9             |
| 24.2 | MS    | <u>Only hybrids and open-pollinated varieties, excluding varieties with ear type of grain:</u><br><br><u>sweet or pop:</u><br><u>Plant: length</u> | <u>Seulement pour les hybrides et les variétés à fécondation ouverte, à l'exclusion des variétés avec type de grain de l'épi:</u><br><u>doux ou à éclater:</u><br><u>Plante: longueur</u> | <u>Nur Hybriden und freiabblühende Sorten, ohne Sorten mit Kolben:</u><br><u>Korntyp:</u><br><u>Zuckermais oder Popcorn: Pflanze:</u><br><u>Länge</u> | <u>Sólo híbridos y variedades de polinización libre, excepto variedades con mazorca con tipo de grano: dulce o palomero:</u><br><u>Planta: longitud</u> |  |               |
| QN   | 75-85 | very short   | très courte   | sehr kurz   | muy corta   |  | 1             |
|      |       | short  | courte  | kurz  | corta   | PR39D23  | 3             |
|      |       | medium   | moyenne   | mittel  | media   | PR37Y12  | 5             |
|      |       | long   | longue  | lang  | larga   | DKC5166  | 7             |
|      |       | very long  | très longue   | sehr lang   | muy larga   |  | 9             |

|     |              |   |  |   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo   | Note/<br>Nota          |
|-----|--------------|---|--|---|--|------------------------|
|     |              | English   | français   | deutsch   | español  |                        |
| 25. | (+)          | <b>MG</b><br><b>Plant: ratio height of insertion of peduncle of upper ear to plant length</b> | <b>Plante: hauteur d'insertion du pédoncule de l'épi le plus haut par rapport à la longueur de la plante</b> | <b>Pflanze: Verhältnis der Ansatzhöhe des Kolbenstiels des obersten Korbens zur Pflanzenlänge</b> | <b>Planta: relación entre la altura de inserción del pedúnculo de la mazorca más alta y la longitud de la planta</b> |                        |
| QN  | <b>75-85</b> | very small  | très petit   | sehr klein  | muy pequeña  | Gyöngymazsola (SC) 1   |
|     |              | small   | petit  | klein   | pequeña  | F816, Spirit (SC) 3    |
|     |              | medium  | moyen  | mittel  | media  | F252, Royalty (SC) 5   |
|     |              | large   | grand  | groß  | grande   | F481 7                 |
|     |              | very large  | très grand   | sehr groß   | muy grande   | 9                      |
| 26. |              | <b>MS</b><br><b>Leaf: width of blade</b>  | <b>Feuille: largeur du limbe</b>   | <b>Blatt: Breite der Spreite</b>  | <b>Hoja: anchura del limbo</b>   |                        |
| QN  | <b>75-85</b> | very narrow   | très étroit  | sehr schmal   | muy estrecho   | 1                      |
|     | (a)          | narrow  | étroit   | schmal  | estrecho   | F16, Champ (SC) 3      |
|     |              | medium  | moyen  | mittel  | medio  | F244, Empire (SC) 5    |
|     |              | wide  | large  | breit   | ancho  | F481, Centurion (SC) 7 |
|     |              | very wide   | très large   | sehr breit  | muy ancho  | 9                      |
| 27. |              | <b>VG</b><br><b>Peduncle: length</b>  | <b>Pédoncule: longueur</b>   | <b>Kolbenstiel: Länge</b>   | <b>Pedúnculo: longitud</b>   |                        |
| QN  | <b>75-85</b> | very short  | très court   | sehr kurz   | muy corto  | 1                      |
|     |              | short   | court  | kurz  | corto  | F259, Centurion (SC) 3 |
|     |              | medium  | moyen  | mittel  | medio  | A654, Jubilee (SC) 5   |
|     |              | long  | long   | lang  | largo  | F107 7                 |
|     |              | very long   | très long  | sehr lang   | muy largo  | 9                      |

|  |                | English                              | français                             | deutsch   | español  | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|--|----------------|--------------------------------------|--------------------------------------|---|--|--|---------------|
| <b>28.</b><br><small>(*)<br/>(+)</small> | <b>MS</b>      | <b>Ear: length</b>                   | <b>Épi: longueur</b>                 | <b>Kolben: Länge</b>                                      | <b>Mazorca:<br/>longitud</b>                   |  |               |
| QN                                       | 92-93          | very short                           | très court                           | sehr kurz   | muy corta                                      |  | 1             |
|  | sweet<br>-corn | short                                | court                                | kurz  | corta  | F2   | 3             |
|  | 75-79          | medium                               | moyen                                | mittel  | media  | A654, Spirit (SC)  | 5             |
|  |                | long                                 | long                                 | lang  | larga  | MO17,<br>Empire (SC)   | 7             |
|  |                | very long                            | très long                            | sehr lang   | muy larga                                      |  | 9             |
| <b>29.</b>                               | <b>MS</b>      | <b>Ear: diameter<br/>(in middle)</b> | <b>Épi: diamètre<br/>(au milieu)</b> | <b>Kolben: Durch-<br/>messer (in der<br/>Kolbenmitte)</b> | <b>Mazorca:<br/>diámetro (en el<br/>medio)</b> |  |               |
| QN                                       | 92-93          | very small                           | très petit                           | sehr klein  | muy pequeño                                    |  | 1             |
|  | sweet<br>-corn | small                                | petit                                | klein   | pequeño  | F7   | 3             |
|  | 75-79          | medium                               | moyen                                | mittel  | medio  | W117   | 5             |
|  |                | large                                | grand                                | groß  | grande   | F481,<br>Centurion (SC)  | 7             |
|  |                | very large                           | très grand                           | sehr groß   | muy grande                                     | Empire (SC)  | 9             |
| <b>30.</b>                               | <b>VG</b>      | <b>Ear: shape</b>                    | <b>Epi: forme</b>                    | <b>Kolben: Form</b>                                       | <b>Mazorca: forma</b>                          |  |               |
|  |                | (+)                                  |                                      |   |  |  |               |
| QN                                       | 92-93          | conical                              | conique                              | konisch   | cónica   | F16, Wombat (SC)   | 1             |
|  | sweet<br>-corn | cono-cylindrical                     | cylindro-conique                     | konisch-zylindrisch                                       | cilindrocónica                                 | F816,<br>Centurion (SC)  | 2             |
|  | 75-79          | cylindrical                          | cylindrique                          | zylindrisch   | cilíndrica                                     | F66, GH2547 (SC)   | 3             |

|            |            |   |  |  |  | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|------------|------------|---|--|--|--|--|---------------|
|            |            | English   | français   | deutsch  | español  |  |               |
| <b>31.</b> | <b>MS</b>  | <b>Ear: number of rows of grain</b>   | <b>Épi: nombre de rangs</b>  | <b>Kolben: Anzahl der Kornreihen</b>   | <b>Mazorca: número de hileras de granos</b>  |  |               |
| QN         | 92-93      | very few  | très petit   | sehr gering  | muy bajo   |  | 1             |
|            | sweet-corn | few   | petit  | gering   | bajo   | F257   | 3             |
|            | 75-93      | medium  | moyen  | mittel   | medio  | F16,<br>Dessert 73 (SC)  | 5             |
|            |            | many  | grand  | groß   | alto   | B73, Bonus (SC)  | 7             |
|            |            | very many   | très grand   | sehr groß  | muy alto   |  | 9             |
| <b>32.</b> | <b>VG</b>  | <b><u>Only varieties with ear type of grain: sweet or waxy:</u> Ear: number of colors of grains</b> | <b><u>Seulement pour les variétés avec type de grain de l'épi: doux ou cireux:</u> Épi: nombre de couleurs de grains</b> | <b>Nur Sorten mit Kolben: Korntyp: Zuckermais oder Wachsmais: Kolben: Anzahl Farben der Körner</b> | <b>Sólo variedades con mazorca con tipo de grano: dulce o ceroso: Mazorca: número de colores de los granos</b> |  |               |
| (+)        |            |   |  |  |  |  |               |
| QL         | 75-79      | one   | une  | eine   | uno  | Jubilee (SC)   | 1             |
|            | (e)        | two   | deux   | zwei   | dos  | Eolrukchal-itho,<br>Serendipity (SC)   | 2             |
|            |            | three   | deux   | drei   | tres   | Woody corn   | 3             |
| <b>33.</b> | <b>VG</b>  | <b><u>Only varieties with ear type of grain: sweet: Grain: intensity of yellow color</u></b>        | <b><u>Seulement pour les variétés avec le type de grain: doux: Grains: intensité de la couleur jaune</u></b>             | <b>Nur Sorten mit Kolben: Korntyp: Zuckermais: Korn: Intensität der Gelbfärbung</b>                | <b>Sólo variedades con mazorca con tipo de grano: dulce: Grano: intensidad del color amarillo</b>              |  |               |
| (*)        |            |   |  |  |  |  |               |
| QN         | 75-79      | light   | claire   | hell   | claro  | Gyöngymazsola (SC)   | 3             |
|            | (e)        | medium  | moyenne  | mittel   | medio  | Royalty (SC)   | 5             |
|            |            | dark  | foncée   | dunkel   | oscuro   | Kokanee (SC)   | 7             |

|            |               | English   | français  | deutsch  | español   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|------------|---------------|---|---|--|---|--|---------------|
| <b>34.</b> | <b>VG</b>     | <b><u>Only varieties with ear type of grain: sweet:</u><br/>Grain: length</b> | <b><u>Seulement pour les variétés avec le type de grain de l'épi: doux:</u><br/>Grain: longueur</b> | <b><u>Nur Sorten mit Kolben: Korntyp: Zuckermais: Korn: Länge</u></b>  | <b><u>Sólo variedades con mazorca con tipo de grano: dulce: Grano: longitud</u></b> |  |               |
| QN         | <b>75-79</b>  | short   | courte  | kurz   | corto   |  | 3             |
|            | (d)           | medium  | moyen   | mittel   | medio   | Boston (SC)  | 5             |
|            |               | long  | longue  | lang   | largo   | GH5704 (SC)  | 7             |
| <b>35.</b> | <b>VG</b>     | <b><u>Only varieties with ear type of grain: sweet:</u><br/>Grain: width</b>  | <b><u>Seulement pour les variétés avec le type de grain de l'épi: doux:</u><br/>Grain: largeur</b>  | <b><u>Nur Sorten mit Kolben: Korntyp: Zuckermais: Korn: Breite</u></b> | <b><u>Sólo variedades con mazorca con tipo de grano: dulce: Grano: anchura</u></b>  |  |               |
| QN         | <b>75-79</b>  | narrow  | étroit  | schmal   | estrecho  | Bonus (SC)   | 3             |
|            | (d)           | medium  | moyen   | mittel   | medio   | Jubilee (SC)   | 5             |
|            |               | broad   | large   | breit  | ancho   | Mv. Aranyos (SC)   | 7             |
| <b>36.</b> | <b>VG</b>     | <b>Ear: type of grain</b>   | <b>Épi: type de grain</b>   | <b>Kolben: Korntyp</b>   | <b>Mazorca: tipo de grano</b>   |  |               |
| QL         | <b>92 (S)</b> | flint   | corné   | Hartmais   | córneo  | F2   | 1             |
|            | (d)           | flint-like  | corné à corné-denté   | hartmaisähnlich  | córneo a córneo-dentado   | F252   | 2             |
|            | (e)           | intermediate  | corné-denté   | Zwischentyp  | córneo-dentado  | F107   | 3             |
|            |               | dent-like   | corné-denté à denté   | zahnmaisähnlich  | córneo-dentado a dentado  | A654   | 4             |
|            |               | dent  | denté   | Zahnmais   | dentado   | W182E  | 5             |
|            |               | sweet   | sucré   | Zuckermais   | dulce   | Jubilee (SC)   | 6             |
|            |               | pop   | à éclater   | Popcorn  | palomero  | Iowa Pop (PC)  | 7             |
|            |               | waxy  | waxy  | Wachsmais  | ceroso  |  | 8             |
|            |               | flour   | farineux  | Mehlmais   | harinoso  |  | 9             |

|     |              |  |   |   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo                                     | Note/<br>Nota                               |    |
|-----|--------------|--|---|---|--|---|----|
|     |              | English  | français  | deutsch   | español  |   |    |
| 37. | VG           | <u>Only varieties with ear type of grain: sweet:</u><br>Ear: shrinkage of top of grain | <u>Seulement variétés avec type de grain de l'épi: doux:</u> Épi: rétrécissement de la partie supérieure du grain | <u>Nur Sorten mit Kolben: Korntyp: Zuckermais:</u> Kolben: Schrumpfung der Spitze der Kornkrone | <u>Sólo variedades con mazorca con tipo de grano: dulce:</u> Mazorca: contracción del extremo superior del grano |   |    |
| QN  | 92           | weak   | faible  | gering  | débil  | Zarja (SC)                                  | 1  |
|     | (d)          | medium   | moyenne   | mittel  | media  | Merkur (SC)                                 | 3  |
|     | (e)          | strong   | forte   | stark   | fuerte   | Dessert 73 (SC)                             | 5  |
| 38. | VG           | Ear: color of top of grain   | Épi: couleur principale du sommet du grain  | Kolben: Hauptfarbe der Kornkrone  | Mazorca: color del extremo superior del grano  |   |    |
| PQ  | 92-93<br>(S) | white  | blanc   | weiß  | blanco   | A188,<br>Pure white (SC),<br>Snowbelle (SC) | 1  |
|     | (d)          | yellowish white  | blanc jaunâtre  | gelblich weiß   | blanco amarillento   |   | 2  |
|     | (e)          | yellow   | jaune   | gelb  | amarillo   | F259  | 3  |
|     |              | yellow orange  | jaune orangé  | gelborange  | amarillo anaranjado  | F2,<br>Gyöngymazsola (SC)                   | 4  |
|     |              | orange   | orange  | orange  | naranja  | F257,<br>GH 2547 (SC)                       | 5  |
|     |              | red orange   | rouge orangé  | rotorange   | naranja rojizo   | Dynasty (SC)                                | 6  |
|     |              | red  | rouge   | rot   | rojo   |   | 7  |
|     |              | purple   | pourpre   | purpur  | púrpura  |   | 8  |
|     |              | brownish   | brunâtre  | bräunlich   | amarronado   | Zenith (SC)                                 | 9  |
|     |              | blue black   | noir-bleu   | blauschwarz   | negro azulado  | Miheukchal                                  | 10 |

|                   |                      | English   | français  | deutsch  | español   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|-------------------|----------------------|---|---|--|---|--|---------------|
| <b>39.</b><br>(*) | <b>VG</b>            | <b><u>Excluding varieties with ear type of grain:</u></b><br><u>sweet:</u> Ear: color of dorsal side of grain | <b>À l'exclusion des variétés avec type de grain de l'épi:<br/>doux:</b> Épi: couleur de la face dorsale du grain | <b>Ohne Sorten mit Kolben: Korntyp:<br/>Zuckermais:</b><br>Kolben: Farbe der Kornrückseite | <b>Excepto variedades con mazorca con tipo de grano: dulce:</b><br>Mazorca: color del lado dorsal del grano |  |               |
| <b>PQ</b>         | <b>92-93<br/>(S)</b> | white   | blanc   | weiß   | blanco  | F481   | 1             |
|                   |                      | (d) yellowish white   | blanc jaunâtre  | gelblich weiß  | blanco amarillento  | A188   | 2             |
|                   |                      | (e) yellow  | jaune   | gelb   | amarillo  |  | 3             |
|                   |                      | yellow orange   | jaune orangé  | gelborange   | amarillo anaranjado   | F66  | 4             |
|                   |                      | orange  | orange  | orange   | naranja   | EP1  | 5             |
|                   |                      | red orange  | rouge orangé  | rotorange  | naranja rojizo  |  | 6             |
|                   |                      | red   | rouge   | rot  | rojo  |  | 7             |
|                   |                      | purple  | pourpre   | purpur   | púrpura   |  | 8             |
|                   |                      | brownish  | brunâtre  | bräunlich  | amarronado  |  | 9             |
|                   |                      | blue black  | noir-bleu   | blauschwarz  | negro azulado   |  | 10            |
| <b>40.</b><br>(+) | <b>VG</b>            | <b><u>Only varieties with ear type of grain: pop: Type of popped grain</u></b>                                | <b>Seulement pour les variétés avec le type de grain de l'épi: à éclater:<br/>Type de grain éclaté</b>            | <b>Nur Sorten mit Kolben: Korntyp:<br/>Popcorn: Typ des gepufften Korns</b>                | <b>Sólo variedades con mazorca con tipo de grano:<br/>palomero: Tipo del grano reventado</b>                |  |               |
| <b>QL</b>         | <b>93</b>            | butterfly   | à ailettes  | Schmetterlingtyp   | palomita  | Robust 97461 (PC)  | 1             |
|                   |                      | intermediate  | intermédiaire   | Zwischentyp  | intermedio  |  | 2             |
|                   |                      | globular  | globuleux   | Kugeltyp   | globular  | Robust 90252 (PC)  | 3             |

|                   |           | English   | français   | deutsch  | español   | Example Varieties/<br>Exemples/<br>Beispielssorten/<br>Variedades<br>ejemplo | Note/<br>Nota |
|-------------------|-----------|---|--|--|---|--|---------------|
| <b>41.</b><br>(*) | <b>VG</b> | <b>Ear: anthocyanin coloration of glumes of cob</b> | <b>Épi: pigmentation anthocyane des glumes de la rafle</b> | <b>Kolben: Anthocyan-färbung der Spelzen der Spindel</b> | <b>Mazorca: pigmentación antociánica de las glumas del carozo</b> |  |               |
| QN                | 93 (S)    | absent or very weak                                 | nulle ou très faible                                       | fehlend oder sehr gering                                 | ausente o muy débil   | F2, F257   | 1             |
|                   |           | weak  | faible   | gering   | débil   | F252   | 3             |
|                   |           | medium  | moyenne  | mittel   | media   | W117   | 5             |
|                   |           | strong  | forte  | stark  | fuerte  | A632   | 7             |
|                   |           | very strong   | très forte   | sehr stark   | muy fuerte  |  | 9             |

## 8. Explanations on the Table of Characteristics

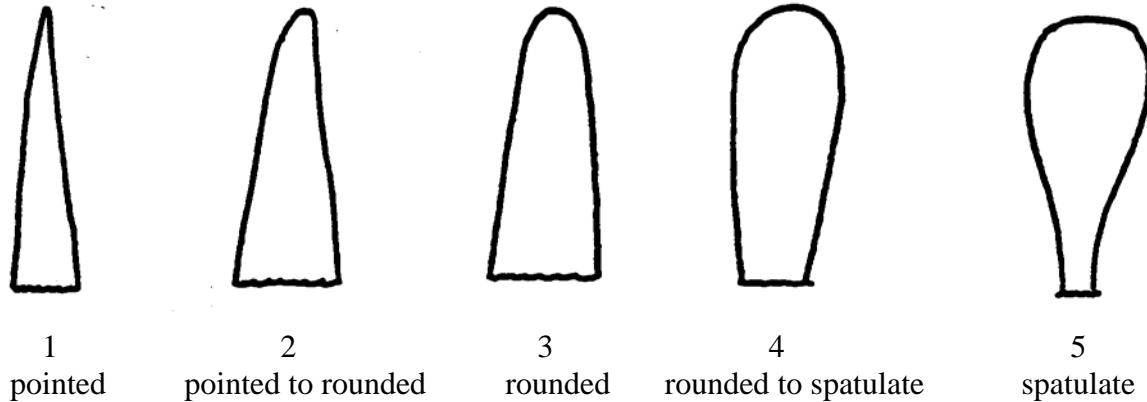
### 8.1 Explanations covering several characteristics

Characteristics containing the following key in the second column of the Table of Characteristics should be examined as indicated below:

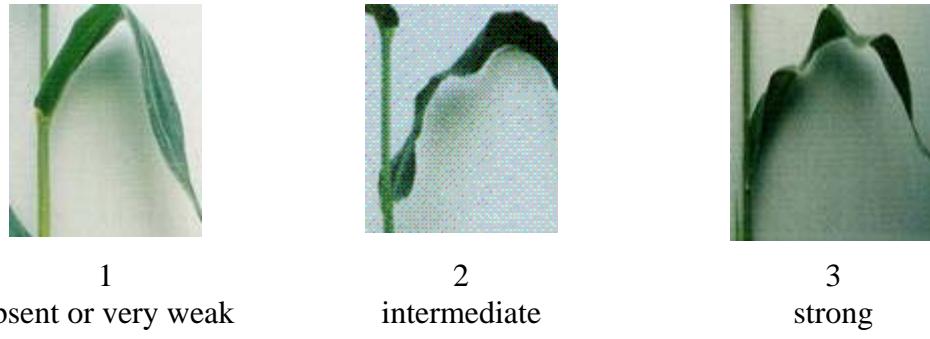
- (a) The observation should be made on the leaf just above upper ear.
- (b) The observation should be made in the middle third of main branch.
- (c) The observation should be made on the second branch from the bottom.
- (d) The observation should be made in middle third of upper well developed ear.
- (e) As far as possible, cross-pollination from neighboring plots should be avoided because that can modify the state of expression for these characteristics.

### 8.2 Explanations for individual characteristics

#### Ad. 2: First leaf: shape of apex

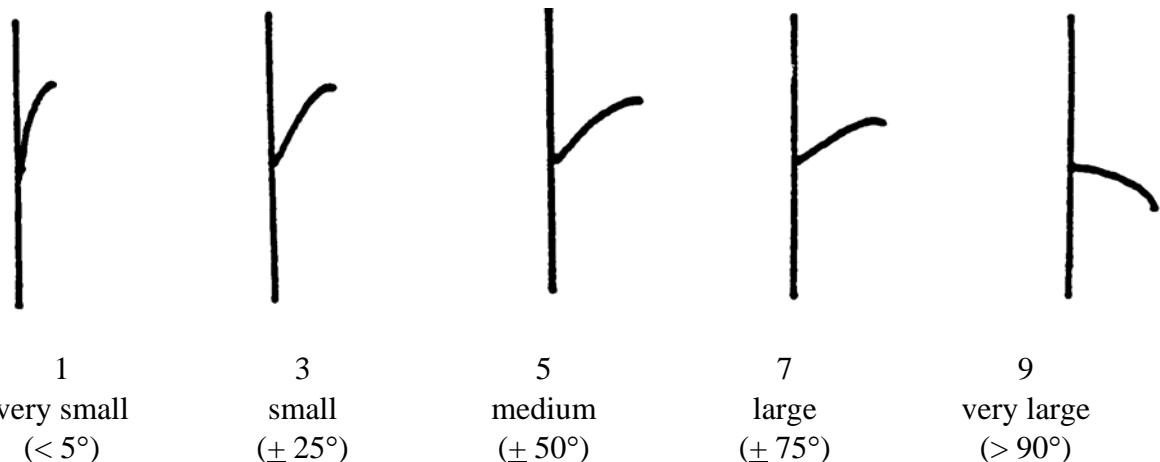


#### Ad. 4: Leaf: undulation of margin of blade



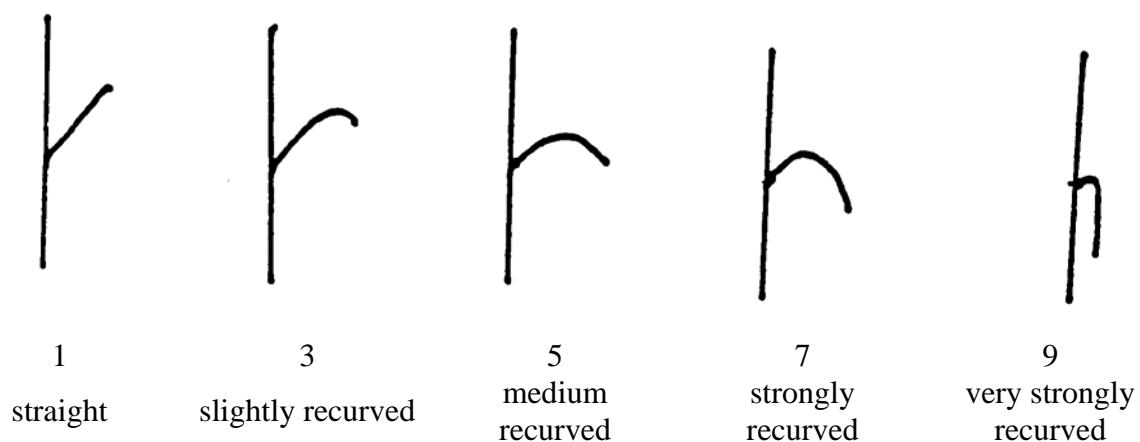
Ad. 5: Leaf: angle between blade and stem

Ad. 12: Tassel: angle between main axis and lateral branches



Ad. 6: Leaf: attitude of blade

Ad. 13: Tassel: attitude of lateral branches

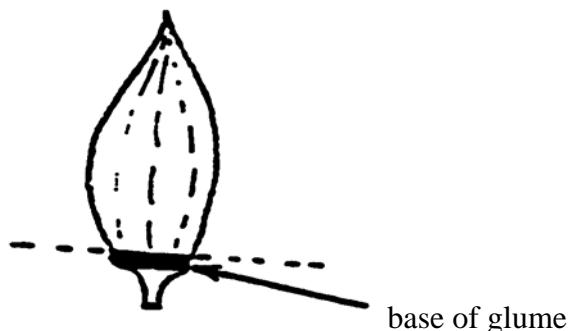


Ad. 8: Tassel: time of anthesis

On middle third of main branch with anthers visible on 50% of plants.

Ad. 9: Tassel: anthocyanin coloration at base of glume

Ad. 10: Tassel: anthocyanin coloration of glumes excluding base



Ad. 11: Tassel: anthocyanin coloration of anthers

The observation should be made in the middle third of the main branch on fresh anthers.

Ad. 15: Ear: time of silk emergence

Observation when silk has emerged on 50% of plants.

Ad. 17: Stem: anthocyanin coloration of brace roots

The observation should be made on well developed and fresh roots present on 50% of plants.

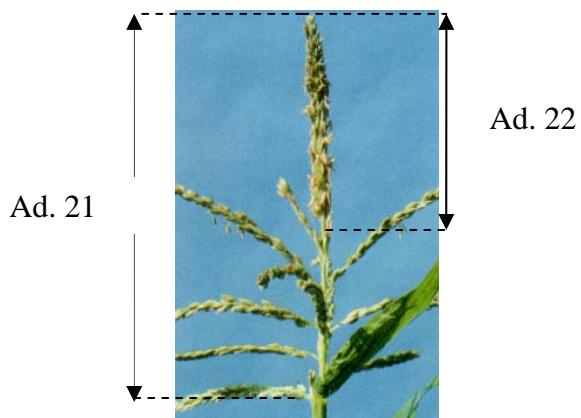
Ad. 19: Leaf: anthocyanin coloration of sheath

The observation should be made in the middle third of the plant.

Ad. 20: Stem: anthocyanin coloration of internodes

The observation should be made just above insertion point of peduncle of upper ear.

Ad. 21: Tassel: length of main axis above lowest lateral branch  
Ad. 22: Tassel: length of main axis above highest lateral branch



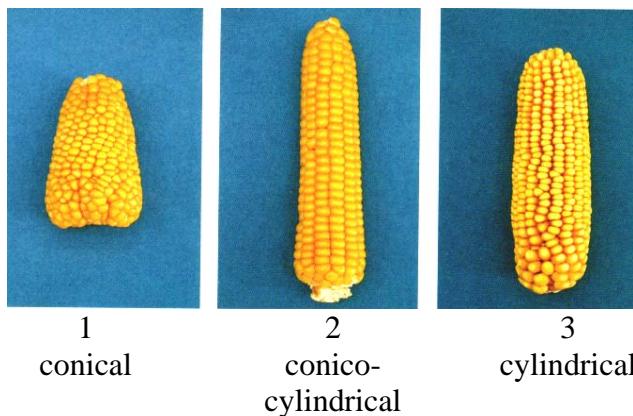
Ad. 24.1: Only inbred lines and varieties with ear type of grain: sweet or pop: Plant: length  
Ad. 24.2: Only hybrids and open-pollinated varieties, excluding varieties with ear type of grain: sweet or pop: Plant: length  
Ad. 25: Plant: ratio height of insertion of peduncle of upper ear to plant length

The plant length should be observed including the tassel.

Ad. 28: Ear: length



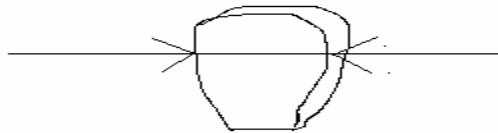
Ad. 30: Ear: shape



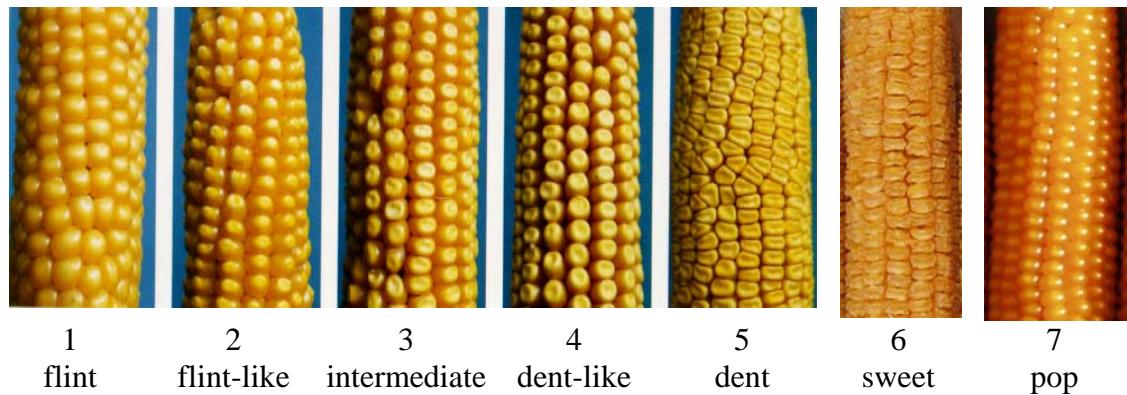
Ad. 32: Only varieties with ear type of grain: sweet or waxy: Ear: number of colors of grains

**LE: ILLUSTRATION TO BE PROVIDED**

Ad. 35: Only varieties with ear type of grain: sweet: Grain: width

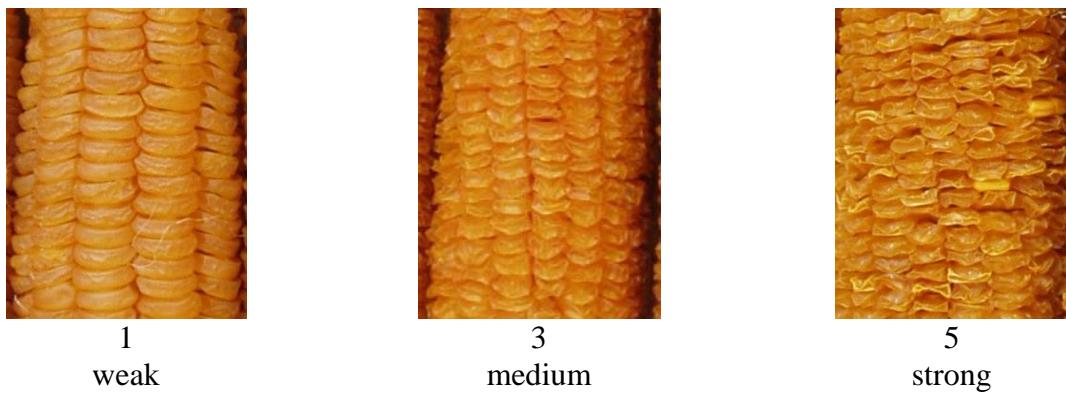


Ad. 36: Ear: type of grain



|   |              |   |
|---|--------------|---|
| 1 | flint        | mostly hard endosperm, round grain, thick layer of hard endosperm on crown, larger grains than pop  |
| 2 | flint-like   | mostly hard endosperm, round grain, intermediate layer of hard endosperm on crown   |
| 3 | intermediate | thin layer of hard endosperm on crown, crown slightly indented  |
| 4 | dent-like    | mostly soft endosperm, crown moderately indented, medium layer of hard endosperm on dorsal side of grain,   |
| 5 | dent         | mostly soft endosperm covering also exterior part of crown, thin layer of hard endosperm only on dorsal side of grain, grain strongly indented on crown   |
| 6 | sweet        | glassy endosperm with very low or no starch content, wrinkled grain   |
| 7 | pop          | nearly completely hard endosperm, rice-type (pointed grain) or pearl type (rounded grain), very thick layer of hard endosperm on crown, smaller grains than flint   |
| 8 | waxy         | <p>approximately 100 % amylopectine, waxy appearance of grain, pink coloration of endosperm in iodine staining test (blue black coloration of other types of grain).</p> <p><u>Iodine staining test</u></p> <div style="display: flex; justify-content: space-around;">   </div> <p>waxy                          non waxy</p> |
| 9 | flour        | completely soft endosperm, grain round or slightly indented on crown  |

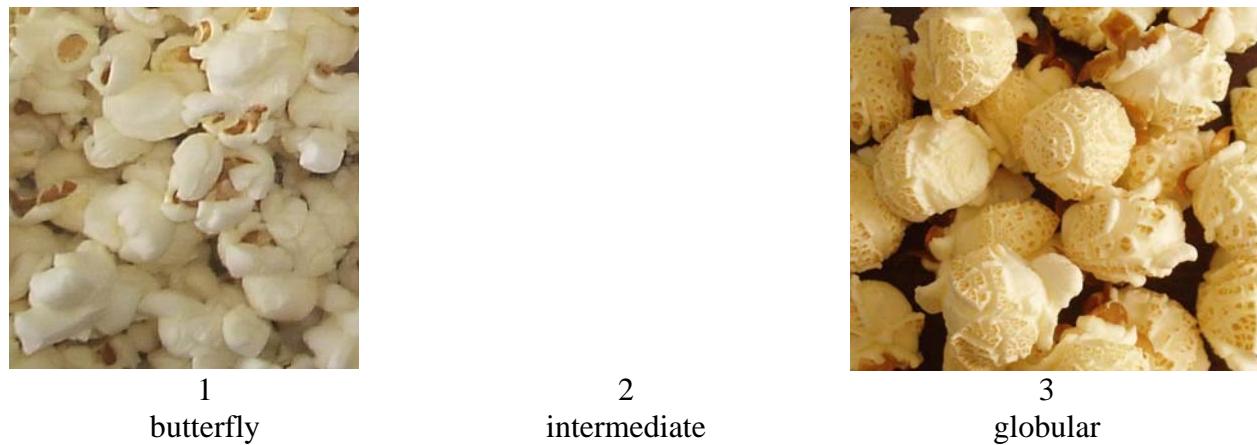
Ad. 37: Only varieties with ear type of grain: sweet: Ear: shrinkage of top of grain



Ad. 40: Only varieties with ear type of grain: pop: Type of popped grain

Ear should be stored 2 or 3 months minimum after harvest before popping.

The dry grains (13-13.5% water content is optimal) are popped with heating. The typical shape of the popped grains has to be observed.



Decimal Code for the Growth Stages\*

This decimal code is in close conformity with the BBCH-code (Meier, 1997)

---

| CODE  | GENERAL DESCRIPTION                  | DESCRIPTION                                 |  |
|---|--------------------------------------|---|--|
| <u>Seedling growth</u> <u>Croissance de la plantule</u> <u>Wachstum des Keimlings</u> |                                      |   |  |
| 14  | 4 leaves unfolded                    | 4 feuilles étalées                          | 4 Blätter entfaltet                          |
|   | <u>Tillering</u>                     | <u>Tallage</u>                              | <u>Bestockung</u>                            |
|   | <u>Stem elongation</u>               | <u>Elongation de la tige</u><br>(montaison) | <u>Schossen</u>                              |
|   | <u>Booting</u>                       | <u>Gonflement</u>                           | <u>Schwellstadium</u>                        |
|   | <u>Inflorescence emergence</u>       | <u>Epiaison</u>                             | <u>Erscheinen des</u><br><u>Blütenstands</u> |
| 51 (♂,♀)  | Inflorescence just visible           | Inflorescence à peine visible               | Blütenstand gerade sichtbar                  |
| 59  | Emergence of inflorescence completed | Inflorescence complètement dégagée          | Blütenstand vollständig geschoben            |
| (♂,♀)   |                                      |   |  |
|   | <u>Anthesis</u>                      | <u>Anthèse</u>                              | <u>Blüte</u>                                 |
| 61  | Beginning of anthesis                | Début de l'anthèse                          | Beginn der Blüte                             |
| 65  | Anthesis halfway                     | Mi-floraison                                | Mitte der Blüte                              |
| 69  | Anthesis complete                    | Anthèse complète                            | Ende der Blüte                               |
| <u>Milk development</u> <u>Stade laiteux</u> <u>Entwicklung der Milchreife</u>        |                                      |   |  |
| 71  | Caryopsis watery ripe                | State aqueux de la maturisation du caryopse | Karyopse wasserreif                          |
| 73  | Early milk                           | début laiteux                               |  |
| 75  | Medium milk                          | Mi-laiteux                                  | Mitte der Milchreife                         |

|       |  |   |   |
|-------|--|---|---|
| 79(1) | Grains have reached final size   | Le grain a atteint la taille finale   | Körner haben Endgröße erreicht  |
| 85    | <u>Dough development</u><br>Soft dough                                   | <u>Stade pâteux</u><br>Pâteux tendre  | <u>Entwicklung der Teigreife</u><br>weich teigreif                              |
| 92    | <u>Ripening</u><br>Caryopsis hard (can no longer be dented by thumbnail) | <u>Maturation</u><br>Le caryopse est dur (ne peut plus du tout être entamé par l'ongle) | <u>Das Reifen</u><br>Karyopse hart (nicht mehr mit dem Daumennagel einzudellen) |
| 93    | Caryopsis loosening in daytime   | Caryopse se détachant dans la journée   | Karyopse tagsüber lockernd  |

- 
- \* Extracted from J.C. Zadoks, T.T. Chang and C.F. Konzak except (1), Decimal Code for the Growth States of Cereals, EUCARPIA Bulletin No. 7, 1974, pp. 42-52. The French translation has been kindly furnished by Mrs. R. Cassini, Mr. R. Cassini and Mr. R. Marie. The German translation has been kindly furnished by Mr. A.O. Klomp and Mrs. I. Volk.
  - \* Extrait de J.C. Zadoks, T.T. Chang et C.F. Konzak excepté (1), Decimal Code for the Growth States of Cereals, EUCARPIA Bulletin No. 7, 1974, pp. 42-52. La traduction française a été aimablement fournie par Mme R. Cassini, M. R. Cassini et M. R. Marie. La traduction allemande a été aimablement fournie par M. A.O. Klomp et Mme I. Volk.
  - \* Auszug von J.C. Zadoks, T.T. Chang und C.F. Konzak außer (1), Decimal Code for the Growth States of Cereals, EUCARPIA Bulletin No. 7, 1974, pp. 42-52. Die französische Übersetzung wurde freundlicherweise von Frau R. Cassini, Herrn R. Cassini und Herrn R. Marie überlassen. Die deutsche Uebersetzung wurde freundlicherweise von Herrn A.O. Klomp und Frau I. Volk überlassen.
  - \* Extraído de J.C. Zadoks, T.T. Chang y C.F. Konzak excepto (1), Decimal Code for the Growth States of Cereals, EUCARPIA Bulletin No. 7, 1974, pp. 42-52. La traducción al francés ha sido facilitada amablemente por la Sra. R. Cassini, el Sr. R. Cassini y el Sr. R. Marie. La traducción al alemán ha sido facilitada amablemente por el Sr. A.O. Klomp y la Sra. I. Volk.

## 9. Literature

Bourgoin-Greneche, M., and Lallemand, J., 1993: Electrophoresis and its application to the description of varieties. A presentation of techniques used by GEVES, Ed. GEVES, Guyancourt.

Bourgoin-Greneche, M., and Giraud, G., 1994: Technical reference manual for the isoenzymatic analysis of maize. Presentation of the method for scoring the gels and interpretation of the zymogrammes. Ed. GEVES, Guyancourt.

Cardy, B.J., and Kanneberg, L.W., 1982: Allozymic variability among maize inbred lines and hybrids: applications for cultivar identification, *Crop Sci.*, 22, 1016-1020.

Coe, E., Hoisington, D., and Chao, S., 1990: Gene list and working maps. *Maize Genet. Coop. Newsl.*, 64, 134-163.

Goodman, M.M., Stuber C.W., 1983 (c): In isozymes in Plant Genetics and Breeding. Part B, 472 pp., Ed. par Tanksley, S.D., and Orton, T.J., Elsevier, Amsterdam

Hallauer, Arnel R., Specialty corn. Dept. of Agronomy, Iowa State Univ., Ames, Iowa, US, pp. 156~157

Meier, U., 1997: Growth stages of mono- and dicotyledonous plants: BBCH-Monograph Blackwell Science, Berlin, Vienna, a.o., pp 622.

Newton, K.J., and Schwartz, D., 1980: Genetic basis of the major malate dehydrogenase isozyme in maize. *Genetics*, 95, 425-442.

Physiologie du Maïs, Communications au colloque physiologie du maïs organisé par l'INRA, le CNRS et l'AGPM, Royan 15-17, mars 1983, 574 pp..

Smith, J.S.C., and Weissinger, H., 1984: Rapid monitoring of purity in seed lots of hybrid maize: modifications of current technologies. *Maize Genet. Coop. Newsl.*, 58, 103-105.

Stuber, C.W., Wendel, J.F., Goodman, M.M., and Smith, J.S.C., 1988: Techniques and scoring procedures for starch gel electrophoresis of enzymes from maize (*Zea mays L.*). North Carolina Agricultural Research Service - North Carolina State University, Raleigh.

Wendel, J.F., Goodman, M.M., and Stuber, C.W., 1986: Additional mapping of isozyme loci: localization of Acp 4, Dia 2, Adk 1, Tpi 3, and Sad 1. *Maize Gent. Coop. Newsl.* 60, 109-110X.

10. Technical Questionnaire

|  |  |   |
|--|--|---|
| TECHNICAL QUESTIONNAIRE  | Page {x} of {y}                          | Reference Number:   |
|  |  | Application date:<br>(not to be filled in by the applicant) |
| <p style="text-align: center;"><b>TECHNICAL QUESTIONNAIRE</b><br/>to be completed in connection with an application for plant breeders' rights</p> |  |   |
| 1. Subject of the Technical Questionnaire  |  |   |
| 1.1 Botanical name   | <input type="text" value="Zea mays L."/> |   |
| 1.2 Common name  | <input type="text" value="Maize"/>       |   |
| 2. Applicant   |  |   |
| Name   | <input type="text"/>                     |   |
| Address  | <input type="text"/>                     |   |
| Telephone No.  | <input type="text"/>                     |   |
| Fax No.  | <input type="text"/>                     |   |
| E-mail address   | <input type="text"/>                     |   |
| Breeder (if different from applicant)  | <input type="text"/>                     |   |
| 3. Proposed denomination and breeder's reference   |  |   |
| Proposed denomination<br>(if available)  | <input type="text"/>                     |   |
| Breeder's reference  | <input type="text"/>                     |   |

|                         |                 |                   |
|-------------------------|-----------------|-------------------|
| TECHNICAL QUESTIONNAIRE | Page {x} of {y} | Reference Number: |
|-------------------------|-----------------|-------------------|

#4. Information on the breeding scheme and propagation of the variety

4.1 Breeding scheme

- (i) Inbred line [ ]
- (ii) Single-cross hybrid [ ]
- (iii) Three-way cross hybrid [ ]
- (iv) Double-cross hybrid [ ]
- (v) Open-pollinated variety [ ]
- (vi) Other (indicate formula)) [ ]

Variety resulting from:

4.1.1 Crossing

- (a) controlled cross [ ]  
(please state parent varieties)

- (b) partially known cross [ ]  
(please state known parent variety(ies))

- (c) unknown cross [ ]

4.1.2 Mutation

- (please state parent variety) [ ]

4.1.3 Discovery and development

- (please state where and when discovered and how developed) [ ]

4.1.4 Other

- (please provide details) [ ]

---

\* Authorities may allow certain of this information to be provided in a confidential section of the Technical Questionnaire.

|   |                 |                   |
|---|-----------------|-------------------|
| TECHNICAL QUESTIONNAIRE   | Page {x} of {y} | Reference Number: |
| <p>4.2 Method of propagating the variety</p> <p>(a) Self-pollination [ ]</p> <p>(b) Cross-pollination [ ]<br/>(i) population [ ]<br/>(ii) synthetic variety [ ]</p> <p>(c) Hybrid [ ]</p> <p>(d) Other [ ]<br/>(please provide details)</p> |                 |                   |

|                         |                 |                   |
|-------------------------|-----------------|-------------------|
| TECHNICAL QUESTIONNAIRE | Page {x} of {y} | Reference Number: |
|-------------------------|-----------------|-------------------|

Subject to the decision of the competent authority

In the case of hybrid varieties the production scheme should be provided. This should provide details of all the parent lines required for propagating the hybrid e.g.

*Single Hybrid*

(.....) x (.....)  
female parent line                                  male parent line

*Three-Way Hybrid*

(.....) x (.....)  
female parent line                                  male parent line

=> single hybrid used as female parent x (... male parent line...)  
or ( female parent line...) x single hybrid used as male parent

*Double Hybrid*

(.....) x (.....)  
female parent line                                  male parent line

=> single hybrid used as female parent

(.....) x (.....)  
female parent line                                  male parent line

=> single hybrid used as male parent

(single hybrid used as female parent) x (single hybrid used as male parent)

and should identify in particular:

- (a) any male sterile female parent lines
- (b) maintenance system of male sterile female parent lines.

| TECHNICAL QUESTIONNAIRE   | Page {x} of {y}             | Reference Number: |
|---|-----------------------------|-------------------|
| Characteristics   | Example Varieties           | Note              |
| <b>5. Characteristics of the variety to be indicated (the number in brackets refers to the corresponding characteristic in Test Guidelines; please mark the note which best corresponds).</b> |                             |                   |
| <b>5.1 Tassel: time of anthesis (8)</b>   |                             |                   |
| very early  |                             | 1 [ ]             |
| very early to early   | KW1069, Spirit (SC)         | 2 [ ]             |
| early   | F257, Champ (SC)            | 3 [ ]             |
| early to medium   | F259, Centurion (SC)        | 4 [ ]             |
| medium  | F522, Zenith (SC)           | 5 [ ]             |
| medium to late  | A632                        | 6 [ ]             |
| late  | B73                         | 7 [ ]             |
| late to very late   | AM1513                      | 8 [ ]             |
| very late   |                             | 9 [ ]             |
| <b>5.2 Tassel: anthocyanin coloration at base of glume (9)</b>  |                             |                   |
| absent or very weak   | W117, Royalty (SC)          | 1 [ ]             |
| weak  | F66, Boston (SC)            | 3 [ ]             |
| medium  | F107                        | 5 [ ]             |
| strong  | EP1                         | 7 [ ]             |
| very strong   |                             | 9 [ ]             |
| <b>5.3 Ear: anthocyanin coloration of silks (16)</b>  |                             |                   |
| absent or very weak   | F7, F195, Bonus (SC)        | 1 [ ]             |
| weak  | F257, El Toro (SC)          | 3 [ ]             |
| medium  | F244,<br>Gyöngymazsola (SC) | 5 [ ]             |
| strong  | W401                        | 7 [ ]             |
| very strong   |                             | 9 [ ]             |

| TECHNICAL QUESTIONNAIRE  | Page {x} of {y}    | Reference Number: |
|--|--------------------|-------------------|
| Characteristics  | Example Varieties  | Note              |
| <b>5.4i Only inbred lines and varieties with ear type of grain: sweet or pop:</b>  |                    |                   |
| <b>(24.1) Plant: length</b>  |                    |                   |
| very short   | F7                 | 1 [ ]             |
| short  | W117, Spirit (SC)  | 3 [ ]             |
| medium   | F244, Puma (SC)    | 5 [ ]             |
| long   | WD36, Royalty (SC) | 7 [ ]             |
| very long  | Enterprise (SC)    | 9 [ ]             |
| <b>5.4ii Only hybrids and open-pollinated varieties, excluding varieties with ear type of grain: sweet or pop: Plant: length</b> |                    |                   |
| <b>(24.2) Plant: length</b>  |                    |                   |
| very short   |                    | 1 [ ]             |
| short  | PR39D23            | 3 [ ]             |
| medium   | PR37Y12            | 5 [ ]             |
| long   | DKC5166            | 7 [ ]             |
| very long  |                    | 9 [ ]             |
| <b>5.5 Ear: type of grain</b>  |                    |                   |
| <b>(36)</b>  |                    |                   |
| flint  | F2                 | 1 [ ]             |
| flint-like   | F252               | 2 [ ]             |
| intermediate   | F107               | 3 [ ]             |
| dent-like  | A654               | 4 [ ]             |
| dent   | W182E              | 5 [ ]             |
| sweet  | Jubilee (SC)       | 6 [ ]             |
| pop  | Iowa Pop (PC)      | 7 [ ]             |
| waxy   |                    | 8 [ ]             |
| flour  |                    | 9 [ ]             |

| TECHNICAL QUESTIONNAIRE   | Page {x} of {y} |                   | Reference Number: |
|---|-----------------|-------------------|-------------------|
| Characteristics   |                 | Example Varieties | Note              |
| <b>5.6</b> <b><u>Excluding varieties with ear type of grain: sweet: Ear: color of dorsal side of grain</u></b><br><b>(39)</b> |                 |                   |                   |
| white   |                 | F481              | 1 [ ]             |
| yellowish white   |                 | A188              | 2 [ ]             |
| yellow  |                 |                   | 3 [ ]             |
| yellow orange   |                 | F66               | 4 [ ]             |
| orange  |                 | EP1               | 5 [ ]             |
| red orange  |                 |                   | 6 [ ]             |
| red   |                 |                   | 7 [ ]             |
| purple  |                 |                   | 8 [ ]             |
| brownish  |                 |                   | 9 [ ]             |
| blue black  |                 |                   | 10 [ ]            |
| <b>5.7</b> <b><u>Ear: anthocyanin coloration of glumes of cob</u></b><br><b>(41)</b>  |                 |                   |                   |
| absent or very weak   |                 | F2, F257          | 1 [ ]             |
| weak  |                 | F252              | 3 [ ]             |
| medium  |                 | W117              | 5 [ ]             |
| strong  |                 | A632              | 7 [ ]             |
| very strong   |                 |                   | 9 [ ]             |

| TECHNICAL QUESTIONNAIRE  | Page {x} of {y}   | Reference Number:  |  |
|--|---|--|--|
| 6. Similar varieties and differences from these varieties  |   |  |  |
| <p><i>Please use the following table and box for comments to provide information on how your candidate variety differs from the variety (or varieties) which, to the best of your knowledge, is (or are) most similar. This information may help the examination authority to conduct its examination of distinctness in a more efficient way.</i></p> |   |  |  |
| Denomination(s) of variety(ies) similar to your candidate variety  | Characteristic(s) in which your candidate variety differs from the similar variety(ies) | Describe the expression of the characteristic(s) for the <b>similar</b> variety(ies) | Describe the expression of the characteristic(s) for <b>your</b> candidate variety |
| <i>Example</i>   | <i>Ear: time of silk emergence</i>  | <i>early</i>   | <i>early to medium</i>   |
| Comments:  |   |  |  |

|                         |                 |                   |
|-------------------------|-----------------|-------------------|
| TECHNICAL QUESTIONNAIRE | Page {x} of {y} | Reference Number: |
|-------------------------|-----------------|-------------------|

#7. Additional information which may help in the examination of the variety

7.1 In addition to the information provided in sections 5 and 6, are there any additional characteristics which may help to distinguish the variety?

Yes [ ] No [ ]

(If yes, please provide details)

7.2 Are there any special conditions for growing the variety or conducting the examination?

Yes [ ] No [ ]

(If yes, please provide details)

7.3 Other information

**Sweetcorn varieties only: type**

|                                |                    |       |
|--------------------------------|--------------------|-------|
| normal sweet varieties (su1)   | Jubilee (SC)       | 1 [ ] |
| sugary enhanced varieties (se) | Gyöngymazsola (SC) | 2 [ ] |
| super sweet varieties (sh2)    | Zenith (SC)        | 3 [ ] |
| other (please specify)         |                    | 4 [ ] |

Other information

---

\* Authorities may allow certain of this information to be provided in a confidential section of the Technical Questionnaire.

|   |                 |                   |
|---|-----------------|-------------------|
| TECHNICAL QUESTIONNAIRE   | Page {x} of {y} | Reference Number: |
| <p>8. Authorization for release</p> <p>(a) Does the variety require prior authorization for release under legislation concerning the protection of the environment, human and animal health?</p> <p>Yes [ ]                  No [ ]</p> <p>(b) Has such authorization been obtained?</p> <p>Yes [ ]                  No [ ]</p> <p>If the answer to (b) is yes, please attach a copy of the authorization.</p>  |                 |                   |
| <p>9. Information on plant material to be examined or submitted for examination.</p> <p>9.1 The expression of a characteristic or several characteristics of a variety may be affected by factors, such as pests and disease, chemical treatment (e.g. growth retardants or pesticides), effects of tissue culture, different rootstocks, scions taken from different growth phases of a tree, etc.</p> <p>9.2 The plant material should not have undergone any treatment which would affect the expression of the characteristics of the variety, unless the competent authorities allow or request such treatment. If the plant material has undergone such treatment, full details of the treatment must be given. In this respect, please indicate below, to the best of your knowledge, if the plant material to be examined has been subjected to:</p> <p>(a) Microorganisms (e.g. virus, bacteria, phytoplasma)                  Yes [ ]    No [ ]</p> <p>(b) Chemical treatment (e.g. growth retardant, pesticide)                  Yes [ ]    No [ ]</p> <p>(c) Tissue culture                  Yes [ ]    No [ ]</p> <p>(d) Other factors                  Yes [ ]    No [ ]</p> <p>Please provide details for where you have indicated "yes".</p> <p>.....</p> |                 |                   |
| <p>10. I hereby declare that, to the best of my knowledge, the information provided in this form is correct:</p> <p>Applicant's name <input type="text"/></p> <p>Signature <input type="text"/> Date <input type="text"/></p>   |                 |                   |

## ANNEX

### Additional Useful Explanations

| <u>TABLE OF CONTENTS</u> | <u>PAGE</u> |
|--------------------------|-------------|
|--------------------------|-------------|

- |  |  |
|--|--|
| Part I. Introduction   |  |
| Part II. Characteristics based on isozyme markers revealed by electrophoresis                |  |
| Part III. Description of the SGE Method for the Analysis of Isozymes from <i>Zea mays</i> L. |  |

## Part I

### Introduction

The following Annex contains a list of characteristics based on isozyme markers revealed by electrophoresis and a description of the method to be used. UPOV decided to place these characteristics in an Annex to the Test Guidelines, thereby creating a special category of characteristic, because the majority of the UPOV member States is of the view that it is not possible to establish distinctness solely on the basis of a difference found in a characteristic based on isozyme markers revealed by electrophoresis. Such characteristics should therefore only be used as a complement to other differences in morphological or physiological characteristics. UPOV reconfirms that these characteristics are considered useful but that they might not be sufficient on their own to establish distinctness. They should not be used as a routine characteristic but at the request or with the agreement of the applicant of the candidate variety.

For the analysis of isozymes, starch gel electrophoresis is recommended. Polymorphism of isozymes (i.e. 16 enzyme loci) can be detected. Genetic control is known for each enzyme locus. For the description of the method and the genetic interpretation of the zymograms, reference is made to the technical bulletin by Stuber, Wendel, Goodman and Smith, 1988, and the technical handbook by Grenèche and Giraud, 1994. The alleles are described by band numbers according to the definition given by Cardy, Stuber, Goodman, 1980, (see Chapter IX, Literature).

## Part II

### Characteristics derived by Isozyme Polyphormism

|           | <b>Characteristics</b>                  | <b>Examples</b>  | <b>Note</b>  |        |
|-----------|---|--|--|--------|
| <b>42</b> | <i>Allele expression at locus Mdh 1</i> | Genotype 1/1<br>Genotype 0.5/0.5<br>Genotype 0.5/6<br>Genotype 1/6 in interaction with allele 6 of Mdh 2<br>Genotype 0.5/1 in interaction with allele 6 of Mdh 2<br>Genotype 6/6 | F252<br>R3126<br>KW 5361 x KW 5454<br>Tau<br>Clarica<br>A239 | 1<br>2 |
| <b>QL</b> |   | Genotype 1/6 but not in interaction with allele 6 of Mdh 2<br>Genotype 0.5/6 but not in interaction with allele 6 of Mdh 2   | Marshall<br>DK231  | 3      |

| Characteristics |  |                        | Examples      | Note |
|-----------------|--|------------------------|---------------|------|
| <b>43</b>       | <i>Allele expression at locus Mdh 2</i>        | Genotype 3/3           | F252          | 1    |
|                 |  | Genotype 3.5/3.5       | R3126         |      |
|                 |  | Genotype 3/3.5         | Limit, DK 231 |      |
|                 |  | Genotype 3/4.5         | Robin         |      |
|                 |  | Genotype 3.5/4.5       |               |      |
|                 |  | Genotype 4.5/4.5       | W401          | 2    |
|                 |  | Genotype 6/6           | A239          | 3    |
|                 |  | Genotype 3/6           | Azur          | 4    |
|                 |  | Genotype 3.5/6         | Clarica       |      |
|                 |  | Genotype 4.5/6         |               | 5    |
| <b>44</b>       | <i>Allele expression at locus Mdh 3</i>        | Genotype 16/16         | F252          | 1    |
| <b>QL</b>       |  | Genotype 18/18         | Co 158        | 2    |
|                 |  | Genotype 16/18         | Figaro        | 3    |
| <b>45</b>       | <i>Allele expression at locus Mmm</i>          | Genotype M/M           | F252          | 1    |
| <b>QL</b>       |  | Genotype M/m           |               |      |
|                 |  | Genotype m/m           | 86 N 42       | 2    |
| <b>46</b>       | <i>Allele expression at loci Mdh 4 + Mdh 5</i> | Genotype 12/12 +12/12  | F252          | 1    |
| <b>QL</b>       |  | Genotype 12/12 + 15/15 | F2            | 2    |
|                 |  | Genotype 12/12 + 12/15 | Robin         |      |
| <b>47</b>       | <i>Allele expression at loci Idh1 + Idh 2</i>  | Genotype 4/4 + 4/4     | A239          | 1    |
| <b>QL</b>       |  | Genotype 4/6 + 4/4     |               |      |
|                 |  | Genotype 4/4 + 6/6     | CM7           | 2    |
|                 |  | Genotype 6/6 + 4/4     | F1110         | 3    |
|                 |  | Genotype 6/6 + 6/6     | Co158         | 4    |
|                 |  | Genotype 6/6 + 4/6     |               |      |
|                 |  | Genotype 4/6 + 6/6     | Bonny         |      |
|                 |  | Genotype 4/4 + 4/6     | Axon          | 5    |
|                 |  | Genotype 4/6 + 4/6     | Loft          |      |

| Characteristics |   |  | Examples         | Note |
|-----------------|---|--|------------------|------|
| <b>48</b>       | <i>Allele expression at loci Pgd 1 + Pgd2</i>           | Genotype 2/2 + 5/5   | W401             | 1    |
| <b>QL</b>       |   | Genotype 2/2 + 2.8/2.8<br>Genotype 2/2 + n/n                               | SK 203           | 2    |
|                 |   | Genotype 3.8/3.8 + 2.8/2.8<br>Génotype 3.8/3.8 +n/n                        | A632             | 3    |
|                 |   | Genotype 3.8/3.8 + 5/5<br>Genotype 3.8/3.8 + 2.8/5<br>Genotype n/3.8 + 5/5 | F252<br>Tekila   | 4    |
|                 |   | Genotype n/n + 5/5   | H108             | 5    |
|                 |   | Genotype 2/3.8 + 5/5<br>Genotype 2/3.8 + 2.8/5                             | Bekefix<br>Furio | 6    |
|                 |   | Genotype 2/2 + 2.8/5   | NX 6032          | 7    |
| <b>49.1</b>     | <i>Inbred lines only:<br/>allele expression at loci</i> |  |                  |      |
| <b>PQ</b>       | <i>Pgm 1 + Pgm2</i>                                     | Genotype 9/9 + 1/1   | F2               | 1    |
|                 |   | Genotype 9/9 + 3/3   | F16              | 2    |
|                 |   | Genotype 9/9 + 4/4   | A632             | 3    |
|                 |   | Genotype 9/9 + 8/8   | Mo17             | 4    |
|                 |   | Genotype 16/16 + 1/1   |                  | 5    |
|                 |   | Genotype 16/16 + 3/3   | 9034             | 6    |
|                 |   | Genotype 16/16 +4/4  |                  | 7    |
|                 |   | Genotype 16/16 + 8/8   | F 492            | 8    |
|                 |   | Genotype 5/5+3/3   | D 06             | 9    |

| Characteristics |  | Examples   | Note                  |             |
|-----------------|--|--|-----------------------|-------------|
| <b>49.2</b>     | <i>Hybrids and open-pollinated varieties only:</i>   | Genotype 9/9 + 1/1<br>Genotype 9/9 + 1/3   | Robin                 | 1           |
| <b>PQ</b>       | <i>allele expression at</i>                          | Genotype 9/9 + 3/3   | Figaro                |             |
|                 | <i>Pgm 1 + Pgm2</i>                                  | Genotype 9/9 + 3/4<br>Genotype 9/9 + 4/4<br>Genotype 9/9 + 1/4<br>Genotype 16/16 + 4/4 | Axon                  |             |
|                 |  | Genotype 9/9 + 8/8<br>Genotype 9/9 + 3/8<br>Genotype 9/9 + 4/8                         | Occitan               | 2           |
|                 |  | Genotype 9/9 + 1/8<br>Genotype 16/16 + 1/1   |                       | 3           |
|                 |  | Genotype 16/16 + 1/3<br>Genotype 16/16 + 3/3   |                       | 4           |
|                 |  | Genotype 16/16 + 8/8   |                       | 5           |
| <b>50</b>       | <i>Allele expression at locus</i>                    | Genotype 4/4   | A239                  | 1           |
| <b>QL</b>       | <i>Pgi 1</i>   | Genotype 5/5<br>Genotype 4/5   | A632<br>Artist        | 2<br>3      |
| <b>51.1</b>     | <i>Inbred lines only: allele expression at locus</i> | Genotype 2/2   | F2                    | 1           |
| <b>PQ</b>       | <i>Acp1</i>  | Genotype 3/3<br>Genotype 4/4<br>Genotype 6/6   | A239<br>A632<br>F1444 | 2<br>3<br>4 |

| Characteristics |  | Examples   | Note  |  |
|-----------------|--|--|---|--|
| <b>51.2</b>     | <i>For hybrids and open-pollinated varieties only: Allele expression at locus Acp1</i> | Genotype 2/3<br><br>Genotype 2/2<br><br>Genotype 3/3<br><br>Genotype 4/6<br><br>Genotype 4/4<br><br>Genotype 6/6<br><br>Genotype 2/4<br><br>Genotype 2/6<br><br>Genotype 3/4<br><br>Genotype 3/6 | Azur<br><br>Contessa<br><br>Occitan<br><br>Marshall | 1<br><br>2<br><br>3<br><br>4<br><br>5<br><br>6 |
| <b>52</b>       | <i>Allele expression at locus Dia 1</i>  | Genotype 8/8   | F2  | 1  |
| <b>QL</b>       |  | Genotype 12/12<br><br>Genotype 8/12  | Co158<br><br>Bastion                                | 2<br><br>3                                     |
| <b>53</b>       | <i>Allele expression at locus Dia2</i>   | Genotype 4/4<br><br>Genotype 6/6<br><br>Genotype 4/6   | F2<br><br>34 M838<br><br>31 N 6                     | 1<br><br>2<br><br>3                            |
| <b>54</b>       | <i>Allele expression at locus Adh 1</i>  | Genotype 4/4<br><br>Genotype 6/6<br><br>Genotype 4/6   | F 1444<br><br>F 2<br><br>Bristol                    | 1<br><br>2<br><br>3                            |

## Part III

### **Description of the SGE Method for the Analysis of Isoenzymes from Zea mays L.**

#### 1. Number of coleoptiles per test

- for checking formula: at least 20 coleoptiles of each inbred line
  - 2 coleoptiles of single-cross hybrids
  - 6 coleoptiles of three-way cross hybrids
- for distinctness, uniformity and stability test: at least 20 coleoptiles for inbred lines, hybrids and open-pollinated varieties.

#### 2. Apparatus and equipment

Any suitable horizontal electrophoresis system can be used, provided that the gels can be kept at 4°C. A gel thickness of 10 mm is recommended. The power supply used should be capable of delivering constant voltage output.

#### 3. Chemicals

All chemicals should be of 'Analytical Reagent' grade or better.

##### 3.1 Chemicals for enzyme extraction

L-Ascorbic acid  
L-Ascorbic acid Na salt  
Sucrose

##### 3.2 Chemicals for electrophoresis

Bromophenol blue  
Citric acid monohydrate  
L-Histidine  
Starch hydrolyzed, for electrophoresis,)

##### 3.3 Chemicals for staining enzymes

Acetic acid glacial  
2,6-Dichlorophenol-indophenol Na salt  
Ethanol  
Ethylenediamine tetra-acetic acid Na<sub>2</sub> Salt (EDTA)  
Fast Garnet GBC salt  
D-Fructose 6-phosphate Na<sub>2</sub> salt  
Glucose 1-phosphate dehydrogenase (Serva 22820 or 22822 or Sigma G5885)  
Hydrochloric acid (HCl)  
DL-Isocitric acid Na<sub>3</sub> salt  
Magnesium chloride hexahydrate  
DL-Malic acid  
Dimethylthiazol diphenyl tetrazolium (MTT)  
β -Nicotinamide adenine dinucleotide (NAD)

$\beta$  -Nicotinamide adenine dinucleotide reduced (NADH)  
 $\beta$  -Nicotinamide adenine dinucleotide phosphate (NADP)  
Nitro-blue tetrazolium (NBT)  
Sodium hydroxide (NaOH)  
1-Naphtyl acid phosphate  
6-phosphogluconic acid Na<sub>3</sub> salt dihydrate  
Phenazine methosulfate (PMS)  
Polyvinylpyrrolidone 40 (PVP-40)  
Sodium acetate trihydrate  
Tris-(hydroxymethyl) aminomethane (Tris)

4. Solutions

4.1 Extraction solution

16.7 g Sucrose  
8.3 g sodium ascorbate  
made up to 100 ml with de-ionised water and adjusted to pH 7.4 with L-ascorbic acid.

4.2 Electrophoresis buffers

4.2.1 Buffers for SGE pH 6.5

- 4.2.1.1 Stock solution : 0.364 M L-histidine-citrate  
50.44 g L-histidine  
8.20 g Citric acid monohydrate  
made up to 1 l with de-ionised water
- 4.2.1.2 Running buffer: 0.072 M L-histidine-citrate pH 6.5  
(Stock solution diluted 1 in 5)  
400 ml stock solution (4.2.1.1) made up to 2 l with de-ionised water
- 4.2.1.3 Gel buffer: 0.024 M L-histidine-citrate  
(Stock solution diluted 1 in 15)  
80 ml stock solution (4.2.1.1) made up to 1200 ml with de-ionised water

4.2.2 Buffers for SGE pH 5.0

- 4.2.2.1 Running buffer: 0.074 M L-histidine-citrate pH 5.0  
15.5g L-histidine  
10.0g Citric acid monohydrate  
made up to 2 liters with de-ionised water
- 4.2.2.2 Gel buffer: 0.006 M L-histidine-citrate  
(Running buffer diluted 1 in 12)  
100 ml running buffer (4.2.2.1) made up to 1200 ml with de-ionised water
- 4.2.2.3 Bromophenol blue solution  
50 mg bromophenol blue dissolved in 100 ml de-ionised water

4.3 Staining solutions

4.3.1 Stock solutions

- 4.3.1.1 1 M Tris-HCl pH 8.0  
121.1g Tris, made up to 1 liter with de-ionised water and adjusted to pH 8.0 with 50% HCl
- 4.3.1.2 1 M Tris-HCl pH 9.1  
121.1 g Tris, made up to 1 liter with de-ionised water and adjusted to pH 9.1 with 50% HCl
- 4.3.1.3 1 M Sodium acetate pH 5.0  
136.08 g Sodium acetate trihydrate, made up to 1 liter with de-ionised water adjusted to pH 5.0 with acetic acid glacial
- 4.3.1.4 MTT solution  
1.0 g MTT made up to 100 ml with de-ionised water
- 4.3.1.5 NBT solution  
1.0 g NBT made up to 100 ml with de-ionised water
- 4.3.1.6 PMS solution  
200 mg PMS, made up to 100 ml with de-ionised water
- 4.3.1.7 MgCl<sub>2</sub> solution  
21.35 g Magnesium chloride hexahydrate  
made up to 100 ml with de-ionised water
- 4.3.1.8 Malic acid solution  
5 g LL-Malic acid, made up to 100 ml with de-ionised water and adjusted to pH 8.0 with 1 M NaOH

4.3.2 Staining solutions (volume: 200 ml)

- 4.3.2.1 MDH + ADH staining solution  
20 ml Tris-HCl pH 9.1 (4.3.1.2.)  
+ 180 ml de-ionised water  
+ 8 ml Malic acid solution (4.3.1.8.)  
+ 10 ml Ethanol  
+ 80 mg NAD  
+ 4 ml NBT solution (4.3.1.5.)  
+ 3 ml PMS solution (4.3.1.6.)
- 4.3.2.2 IDH staining solution  
20 ml Tris-HCl pH 8.0 (4.3.1.5.)  
+ 180 ml de-ionised water  
+ 500 mg DL-Isocitric acid Na<sub>3</sub> salt  
+ 10 ml MgCl<sub>2</sub> solution (4.3.1.7.)  
+ 6 mg NADP  
+ 4 ml MTT solution (4.3.1.4.)  
+ 3 ml PMS solution (4.3.1.6.)
- 4.3.2.3 PGI + PGD staining solution  
20 ml Tris-HC1 pH 8.0 (4.3.1.1.)  
+ 180 ml de-ionised water  
+ 200 mg Fructose 6-phosphate Na<sub>2</sub> salt  
+ 80 mg 6-Phosphogluconic acid Na<sub>3</sub> salt trihydrate  
+ 2 ml MgCl<sub>2</sub> solution (4.3.1.7.)  
+ 20 mg NADP

+ 2 ml MTT solution (4.3.1.4.)  
+ 3 ml PMS solution (4.3.1.6.)  
+ 50 units Glucose 6-phosphate dehydrogenase

- 4.3.2.4 PGM staining solution  
20 ml Tris-HC1 pH 8. 0 (4.3.1.1.)  
+ 180 ml de-ionised water  
+ 1 g Glucose 1-phosphate  
+ 200 mg EDTA Na2 salt  
+ 4 ml MgCl2 solution (4.3.1.7.)  
+ 20 mg NADP  
+ 3 ml MTT solution (4.3.1.4.)  
+ 2 ml PMS solution (4.3.1.6.)  
+ 100 units Glucose 6-phosphate dehydrogenase
- 4.3.2.5 ACP staining solution  
4 ml Sodium acetate p.H 5.0 (4.3.1.3.)  
+ 196 ml de-ionised water  
+ 200 mg Fast Garnet GBC salt  
+ 492 mg 1-Naphthylphosphate Na3 salt dihydrate  
+ 2 ml MgCl2 solution (4.3.1.7.)
- 4.3.2.6 DIA staining solution  
20 ml Tris-HC1 pH 9.1 (4.3.1.2.)  
+ 180 ml de-ionised water  
+ 2 g PVP-40  
+ 20 mg NADH  
+ 16 ml MTT solution (4.3.1.4.)  
+ 16 mg 2,6-Dichlorophenol-indophenol Na salt

## 5. Procedure

### 5.1 Enzyme extraction

Maize seedlings are grown on moistened germination paper or in a box with sand or vermiculite, at 25°C, in darkness. After five days, individual coleoptiles are cut at 15 mm from the tip and homogenized at 4°C, with a pestle in micro-tubes containing 0.060 ml extraction solution (3.1). The tubes are then centrifuged at 4°C to obtain a clear supernatant. The extracts can be stored at - 30°C.

### 5.2 Preparation of the gel

To make two 12.5 % starch gels (18 x 18 x 1 cm) the following is required: 128 g starch are mixed in 1020 ml gel buffer (4.2.1.3. or 4.2.2.2.) in a 1000 ml Buchner flask at 80°C. The mixture is degassed for 40 seconds. The gels are poured into gel moulds as described in the user's manual of the equipment used. The formation of air bubbles should be avoided. The gels are allowed to cool at room temperature, for at least two hours, and wrapped with polyethylene film for overnight storage. Before electrophoresis, the gels are cooled at 4°C for at least one hour.

### 5.3 Electrophoresis

5.3.1 The tanks are filled with the appropriate volume of running buffer (4.2.1.2. or 4.2.2.1.) pre-cooled to 4°C. A slit is cut in the gel at 1 cm from the cathode. The enzyme extracts from 5.1 (30 extracts for one 18 x 18 x 1 cm gel) are absorbed onto 15 x 2 x 1 mm wicks at from Whatman N° 3 chromatography paper. The wicks are placed into the slit. At 1 cm of each edge of the gels, a wick soaked with bromophenol blue solution (4.2.2.3.) is inserted. The electrophoresis is carried out at 4°C. A constant voltage of 200 V (maximum current of 150 mA for two 18 x 18 x 1 cm gels is applied for 20 minutes). The wicks are then removed and the electrophoresis is continued at a constant voltage of 280 V (maximum current of 180 mA for two 18 x 18 x 1 cm gels), until the bromophenol blue marker has migrated 14 cm (4 hours).

### 5.4 Enzyme staining

After electrophoresis the gel is cut horizontally in 1 mm thick slices. The upper slice is discarded. Individual gel slices are stained by incubation in the following solutions at 37°C in darkness.

|                  |                             |                   |
|------------------|-----------------------------|-------------------|
| for MDH and ADH: | solution 4.3.2.1., for IDH: | solution 4.3.2.2. |
| for PGI and PGD: | solution 4.3.2.3., for PGM: | solution 4.3.2.4. |
| for ACP:         | solution 4.3.2.5., for DIA: | solution 4.3.2.6  |

The ACPs migrate in the first 4 cm of the gel; the PGMs go further; therefore, it is possible to stain these two enzymes on the same gel after having cut it transversally.

The staining times range between 30 and 120 minutes. After staining the gel slices are rinsed in distilled water before being stored. The following procedure for long time storing can be successfully used: e.g. drying the gels between two cellophane sheets or storing in sealed polythene bags.

## 6. Recognition of the alleles encoding isoenzymes

### 6.1 Recognition of the alleles encoding MDH

#### 6.1.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| Enzyme                     | Quaternary structure | Chromosomal location | Locus | Alleles*           |              |
|----------------------------|----------------------|----------------------|-------|--------------------|--------------|
|                            |                      | 8                    | Mdh1  | 0,5; 1; 6; 10,5; n |              |
|                            |                      | 6L                   | Mdh2  | 3; 3,5; 4,5; 6; n  | intergenic   |
| Malate dehydrogenase (MDH) | Dimeric              | 3L                   | Mdh3  | 16; 18             | interactions |
|                            |                      | 1L                   | Mmm   | M; m               |              |
|                            |                      | 1L                   | Mdh4  | 12                 | intergenic   |
|                            |                      | 5S                   | Mdh5  | 12; 15             | interactions |

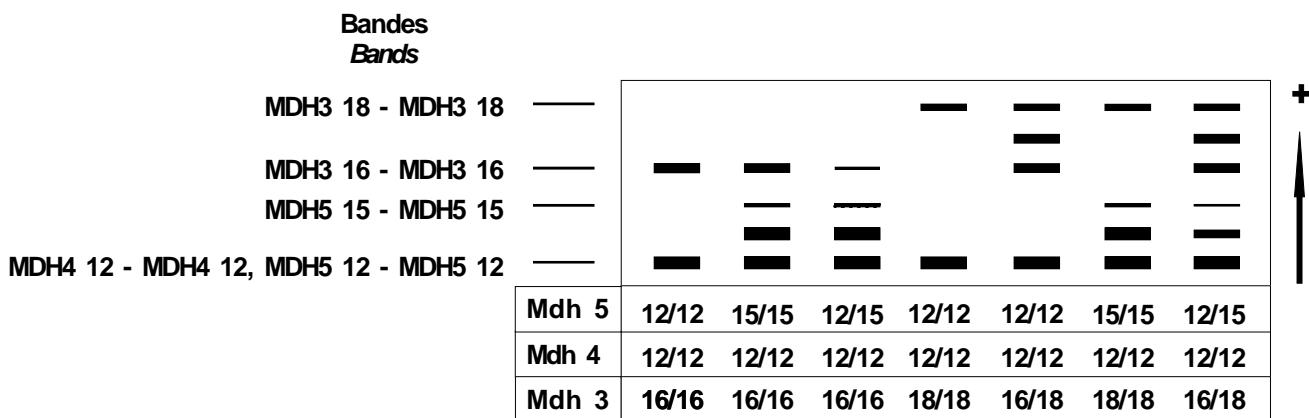
- Alleles 0.5 and 1 from Mdh1 are difficult to discriminate from each other. Therefore, they are scored as identical (note 1). The same is true for alleles 3 and 3.5 from Mdh2 which are scored together (note 1)
- There are interactions between the products of the genes (polypeptide subunits) on the one hand, encoded by Mdh1, Mdh2, Mdh3, and on the other hand, encoded by Mdh4 and Mdh5.

| Genotype |         |      |     |      |      | Example inbred lines |
|----------|---------|------|-----|------|------|----------------------|
| Mdh1     | Mdh2    | Mdh3 | Mmm | Mdh4 | Mdh5 |                      |
| 6/6      | 6/6     | 16   | M   | 12   | 12   | A239                 |
| 6/6      | 3/3     | 16   | M   | 12   | 12   | CM7                  |
| 6/6      | 6/6     | 16   | M   | 12   | 15   | F2                   |
| 6/6      | 6/6     | 18   | M   | 12   | 12   | F1444                |
| 6/6      | 3/3     | 18   | M   | 12   | 12   | CO158                |
| 1/1      | 3/3     | 16   | M   | 12   | 12   | F252                 |
| 6/6      | 4,5/4;5 | 16   | M   | 12   | 12   | W401                 |

### 6.1.2 Schematization of the zymogrammes

For the recognition of the alleles at the loci Mdh1, Mdh2 and Mdh4 the SGE at pH 6.5 should be used. For the recognition of the alleles at the loci Mdh3 and Mdh5, a second electrophoresis system should be used : SGE at pH 5.0.

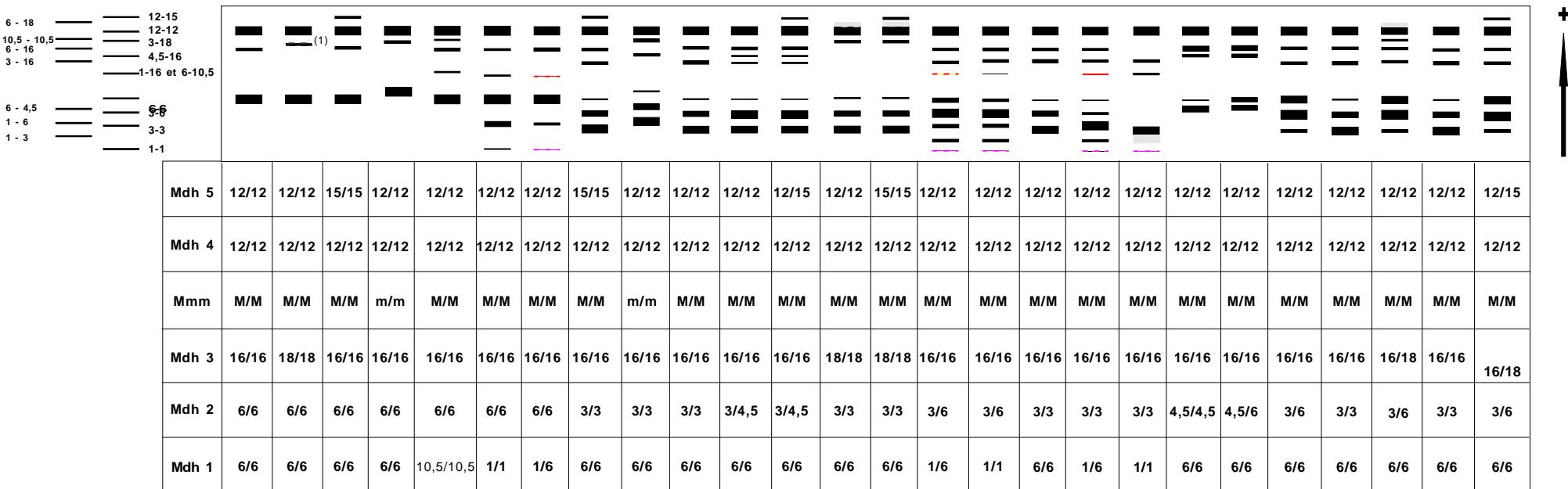
### Zymograms of MDH from maize coleoptile in pH 5.0 buffer system:



Some bands which are very faint are drawn in dotted lines. Some bands overlap and cannot be drawn in distinct bands.

Zymograms of MDH from maize coleoptile in pH 6.5 buffer system:

**Bandes/Bands**



## 6.2 Recognition of the alleles encoding IDH

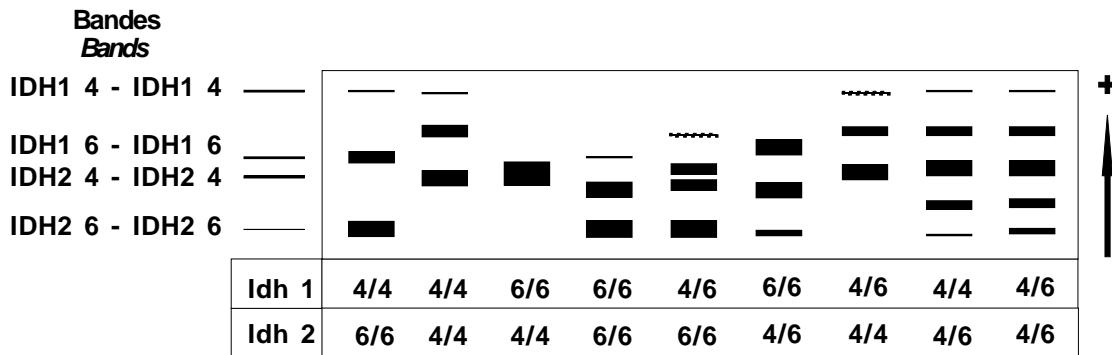
### 6.2.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| <b>Enzyme</b>            | <b>Quaternary structure</b> | <b>Chromosomal location</b> | <b>Locus</b> | <b>Alleles</b> |                         |
|--------------------------|-----------------------------|-----------------------------|--------------|----------------|-------------------------|
| Isocitrate dehydrogenase | Dimeric                     | 8L                          | Idh1         | 4, 6           | intergenic interactions |
| (IDH)                    |                             | 6L                          | Idh2         | 4, 6           |                         |

There are interactions between the products of the genes (polypeptide subunits) encoded by Idh1 and Idh2.

| <b>Genotype</b> |             | <b>Example inbred lines</b> |
|-----------------|-------------|-----------------------------|
| <b>Idh1</b>     | <b>Idh2</b> |                             |
| 4/4             | 4/4         | F16                         |
| 4/4             | 6/6         | A632                        |
| 6/6             | 4/4         | F1110                       |
| 6/6             | 6/6         | CO158                       |

### 6.2.2 Schematization of the zymogrammes



Some bands which are very faint are drawn in dotted lines. Some bands overlap and cannot be drawn as distinct bands.

## 6.3 Recognition of the alleles encoding PGD

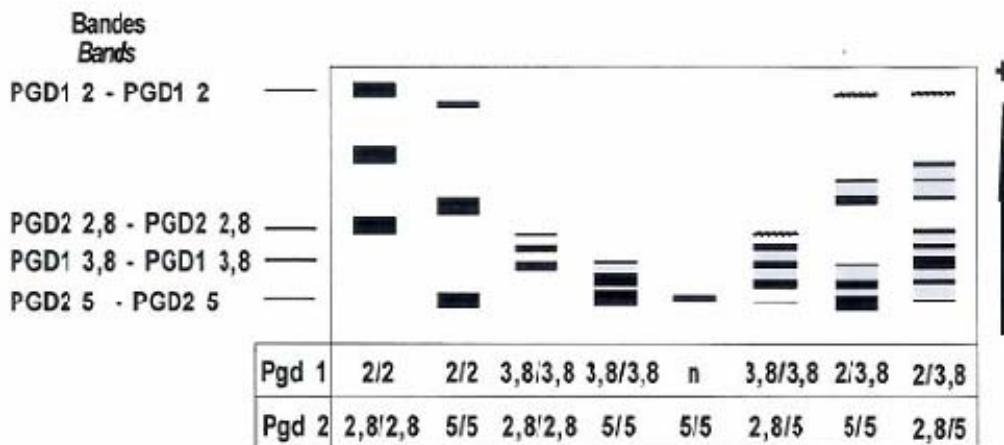
### 6.3.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| <b>Enzyme</b>                    | <b>Quaternary structure</b> | <b>Chromosomal location</b> | <b>Locus</b> | <b>Alleles</b> |                         |
|----------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|--------------|----------------|-------------------------|
| 6-phosphogluconate dehydrogenase | Dimeric                     | 6L                          | Pgd1         | 2, 3, 8, n     | intergenic interactions |
| (PGD)                            |                             | 3L                          | Pgd2         | 2, 8, 5, n     |                         |

There are interactions between the products of the genes (polypeptide subunits) encoded by Pgd1 and Pgd2.

| Genotype |         | Example inbred lines |
|----------|---------|----------------------|
| Pgd1     | Pgd2    |                      |
| 2/2      | 5/5     | A239                 |
| 3,8/3,8  | 2,8/2,8 | A632                 |
| 3,8/3,8  | 5/5     | F2                   |
| n/n      | 5/5     | H108                 |

### 6.3.2 Schematization of the zymogrammes



Some bands which are very faint are drawn in dotted lines. Some bands overlap and cannot be drawn in distinct bands.

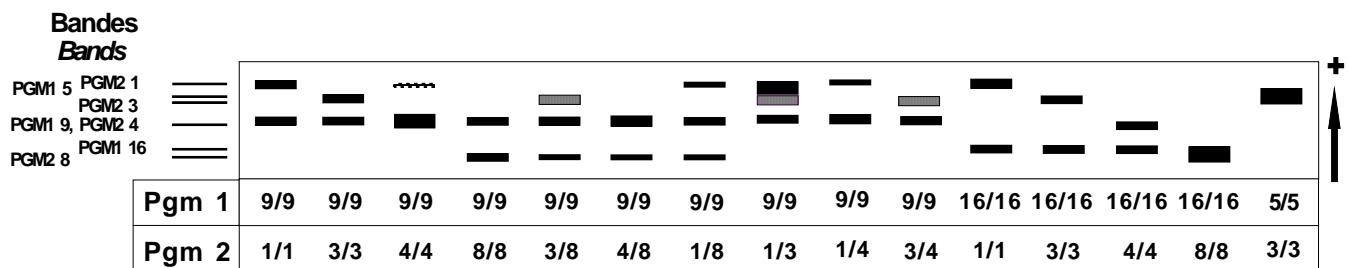
### 6.4 Recognition of the alleles encoding PGM

#### 6.4.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| Enzyme                   | Quaternary structure | Chromosomal location | Locus | Alleles  |
|--------------------------|----------------------|----------------------|-------|----------|
|                          | Monomeric            | 1L                   | Pgm1  | 9, 16, 5 |
| Phosphoglucomutase (PGM) |                      |                      |       | 1        |
|                          | Monomeric            | 5S                   | Pgm2  | 3        |
|                          |                      |                      |       | 4        |
|                          |                      |                      |       | 8        |

| Genotype |      | Example inbred lines |
|----------|------|----------------------|
| Pgm1     | Pgm2 |                      |
| 9/9      | 1/1  | F2                   |
| 9/9      | 3/3  | F16                  |
| 9/9      | 4/4  | A632                 |
| 9/9      | 8/8  | MO17                 |

#### 6.4.2 Schematization of the zymogrammes



#### 6.4.3 Distinctness table for the different states of expression at the loci Pgm1 + Pgm2

| PGM1  | PGM2 |           |     |     |     |     |     |     |     |     |       |       |       |       |       |     |    |
|-------|------|-----------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-------|-------|-------|-------|-------|-----|----|
|       |      | 9/9       | 9/9 | 9/9 | 9/9 | 9/9 | 9/9 | 9/9 | 9/9 | 9/9 | 16/16 | 16/16 | 16/16 | 16/16 | 16/16 | 5/5 |    |
|       | Note | 1         | 2   | 3   | 4   | 5   | 6   | 7   | 8   | 9   | 10    | 11    | 12    | 13    | 14    | 15  | 16 |
| 9/9   | 1/1  | <b>1</b>  | -   | -   | +   | +   | +   | -   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 1/3  | <b>2</b>  | -   | -   | -   | +   | +   | -   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 3/3  | <b>3</b>  | +   | -   | -   | -   | +   | +   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 3/4  | <b>4</b>  | +   | +   | -   | -   | -   | +   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 4/4  | <b>5</b>  | +   | +   | +   | -   | -   | -   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 1/4  | <b>6</b>  | -   | -   | +   | +   | -   | -   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 8/8  | <b>7</b>  | +   | +   | +   | +   | +   | +   | -   | -   | -     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 3/8  | <b>8</b>  | +   | +   | +   | +   | +   | +   | -   | -   | -     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 4/8  | <b>9</b>  | +   | +   | +   | +   | +   | +   | -   | -   | -     | +     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 9/9   | 1/8  | <b>10</b> | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +     | -     | +     | +     | +     | +   | +  |
| 16/16 | 1/1  | <b>11</b> | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +     | -     | -     | -     | +     | +   | +  |
| 16/16 | 1/3  | <b>12</b> | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +     | -     | -     | -     | -     | +   | +  |
| 16/16 | 3/3  | <b>13</b> | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +     | +     | +     | -     | -     | +   | +  |
| 16/16 | 4/4  | <b>14</b> | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | -   | +  |
| 16/16 | 8/8  | <b>15</b> | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | -   | +  |
| 5/5   | 3/3  | <b>16</b> | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +     | +     | +     | +     | +     | +   | -  |

Combinations indicated with “+” can be clearly separated. In general, combinations indicated with “-“ cannot be separated.

The notes within grey zones should not be used without knowledge of the parent formula.

**EX VAR'S TO BE PROVIDED**

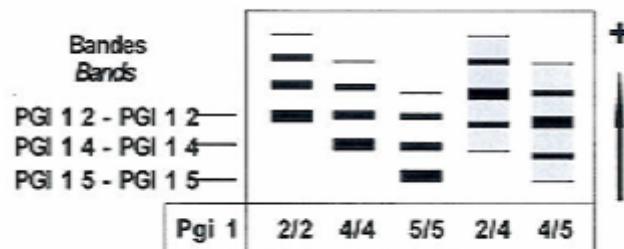
## 6.5 Recognition of the alleles encoding PGI

### 6.5.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| <b>Enzyme</b>                  | <b>Quaternary structure</b> | <b>Chromosomal location</b> | <b>Locus</b> | <b>Alleles</b> |
|--------------------------------|-----------------------------|-----------------------------|--------------|----------------|
| Phosphoglucoisomerase<br>(PGI) | Dimetric                    | 1L                          | Pgi1         | 4, 5           |

| <b>Genotype</b> | <b>Example inbred lines</b> |
|-----------------|-----------------------------|
| Pgi1            |                             |
| 4/4             | A239                        |
| 5/5             | A632                        |

### 6.5.2 Schematization of the zymogrammes



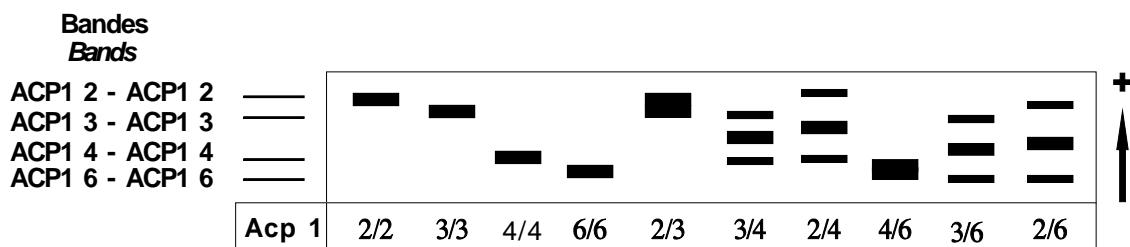
## 6.6 Recognition of the alleles encoding ACP

### 6.6.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| <b>Enzyme</b>             | <b>Quaternary structure</b> | <b>Chromosomal location</b> | <b>Locus</b> | <b>Alleles</b> |
|---------------------------|-----------------------------|-----------------------------|--------------|----------------|
| Acid phosphatase<br>(ACP) | Dimeric                     | 9L                          | Acp1         | 2, 3, 4, 6     |

| <b>Genotype</b> | <b>Example inbred lines</b> |
|-----------------|-----------------------------|
| Acp1            |                             |
| 2/2             | F2                          |
| 3/3             | A239                        |
| 4/4             | A632                        |
| 6/6             | F1444                       |

### 6.6.2 Schematization of the zymogrammes



Some bands overlap and cannot be drawn as distinct bands.

### 6.6.3 Distinctness table for the different states of expression at the locus Acp1

| ACP1 |      | 2/2 | 2/3 | 3/3 | 4/6 | 4/4 | 6/6 | 2/4 | 2/6 | 3/4 | 3/6 |
|------|------|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|-----|
|      | Note | 1   | 2   | 3   | 4   | 5   | 6   | 7   | 8   | 9   | 10  |
| 2/2  | 1    | -   | -   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   |
| 2/3  | 2    | -   | -   | -   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   |
| 3/3  | 3    | +   | -   | -   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   |
| 4/6  | 4    | +   | +   | +   | -   | -   | -   | +   | +   | +   | +   |
| 4/4  | 5    | +   | +   | +   | -   | -   | +   | +   | +   | +   | +   |
| 6/6  | 6    | +   | +   | +   | -   | +   | -   | +   | +   | +   | +   |
| 2/4  | 7    | +   | +   | +   | +   | +   | +   | -   | +   | +   | +   |
| 2/6  | 8    | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | -   | +   | +   |
| 3/4  | 9    | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | -   | +   |
| 3/6  | 10   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | +   | -   |

EX VAR'S TO BE PROVIDED

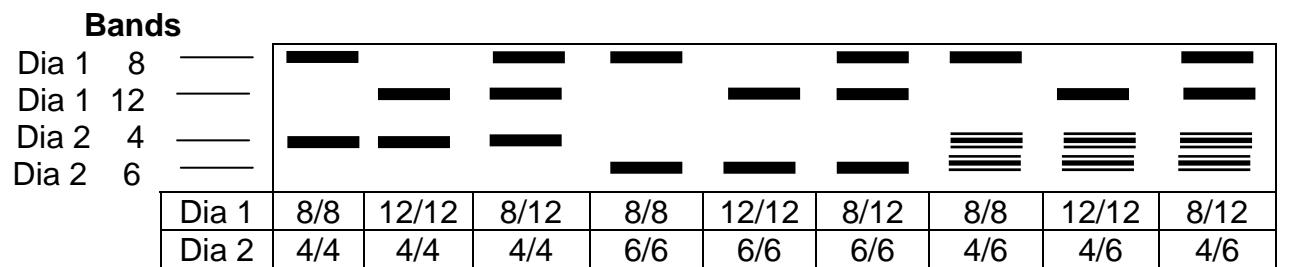
### 6.7 Recognition of the alleles encoding DIA

#### 6.7.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| Enzyme     | Quaternary structure | Chromosomal location | Locus | Alleles |
|------------|----------------------|----------------------|-------|---------|
| Diaphorase | Monomeric            | 2                    | Dia1  | 8, 12   |
| (DIA)      | Dimetric             | 1L                   | Dia2  | 4, 6    |

| Genotype |      | Example inbred lines |
|----------|------|----------------------|
| Dia1     | Dia2 |                      |
| 8/8      | 4/4  | F2                   |
| 12/12    | 4/4  | CO158                |

### 6.7.2 Schematization of the zymogrammes



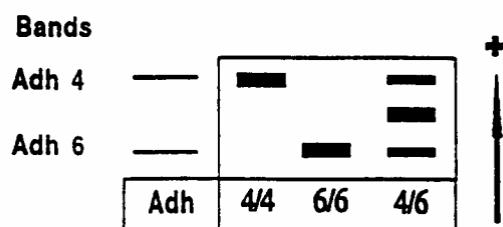
### 6.8 Recognition of the alleles encoding ADH

#### 6.8.1 Genetic interpretation of the zymogrammes

| Enzyme                      | Quaternary structure | Chromosomal location | Locus | Alleles |
|-----------------------------|----------------------|----------------------|-------|---------|
| Alcohol dehydrogenase (ADH) | Dimetric             | 1L                   | Adh1  | 4, 6    |

| Genotype | Example inbred lines |
|----------|----------------------|
| Adh1     |                      |
| 4/4      | F1444                |
| 6/6      | F2                   |

#### 6.8.2 Schematization of the zymogrammes



Description of the example inbred lines

| inbred lines  | M   | M       | M     | M   | M     | M     | I   | I   | P       | P       | P   | P   | P   | A   | D     | A   |
|---------------|-----|---------|-------|-----|-------|-------|-----|-----|---------|---------|-----|-----|-----|-----|-------|-----|
| lignées endo- | d   | d       | d     | m   | d     | d     | d   | d   | g       | g       | g   | g   | g   | c   | i     | d   |
| games         | h   | h       | h     | m   | h     | h     | h   | h   | d       | d       | m   | m   | i   | p   | a     | h   |
| Inzuchtlinien | 1   | 2       | 3     |     | 4     | 5     | 1   | 2   | 1       | 2       | 1   | 2   | 1   | 1   | 1     | 1   |
| <b>A239</b>   | 6/6 | 6/6     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 4/4 | 2/2     | 5/5     | 9/9 | 4/4 | 4/4 | 3/3 | 8/8   | 4/4 |
| <b>A632</b>   | 6/6 | 6/6     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 6/6 | 3,8/3,8 | 2,8/2,8 | 9/9 | 4/4 | 5/5 | 4/4 | 8/8   | 4/4 |
| <b>CM7</b>    | 6/6 | 3/3     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 6/6 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 3/3 | 4/4 | 4/4 | 12/12 | 4/4 |
| <b>CO158</b>  | 6/6 | 3/3     | 18/18 | M/M | 12/12 | 12/12 | 6/6 | 6/6 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 4/4 | 4/4 | 4/4 | 12/12 | 4/4 |
| <b>F1110</b>  | 6/6 | 3/3     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 6/6 | 4/4 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 3/3 | 4/4 | 3/3 | 8/8   | 4/4 |
| <b>F1444</b>  | 6/6 | 6/6     | 18/18 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 6/6 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 3/3 | 4/4 | 6/6 | 8/8   | 4/4 |
| <b>F16</b>    | 1/1 | 3/3     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 4/4 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 3/3 | 4/4 | 2/2 | 8/8   | 4/4 |
| <b>F2</b>     | 6/6 | 6/6     | 16/16 | M/M | 12/12 | 15/15 | 4/4 | 4/4 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 1/1 | 4/4 | 2/2 | 8/8   | 6/6 |
| <b>F252</b>   | 1/1 | 3/3     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 4/4 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 4/4 | 4/4 | 3/3 | 12/12 | 4/4 |
| <b>H108</b>   | 6/6 | 6/6     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 4/4 | n/n     | 5/5     | 9/9 | 8/8 | 4/4 | 2/2 | 8/8   | 4/4 |
| <b>MO17</b>   | 6/6 | 6/6     | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 4/4 | 3,8/3,8 | 5/5     | 9/9 | 8/8 | 4/4 | 2/2 | 8/8   | 4/4 |
| <b>W401</b>   | 6/6 | 4,5/4,5 | 16/16 | M/M | 12/12 | 12/12 | 4/4 | 6/6 | 2/2     | 5/5     | 9/9 | 3/3 | 4/4 | 2/2 | 8/8   | 4/4 |

[End of Annex and of document]